

# ILLUSTRAZIONE ITALIANA

PREZZO D'ASSOCIAZIONE NEL REGNO: Anno L. 35; Semestre, L. 18; Trimestre L. 9,60 (Est., Fr. 48 l'anno). — Ogni numero nel Regno, 75 centesimi (Est., Fr. 1).

**DE BENGUE**  
47 R. Blanche  
PARIS

**BAUME BENGUE**  
CURA  
GOUTTE - REUMATISMO - NEURALGIE - MIGRAINE

**LAMPADA PHILIPS**  
A FILAMENTO METALLICO TRAFILATO  
È INFRANGIBILE



In vendita presso tutti i buoni  
**ELETTRICISTI**

**ROMA**  
**Hôtel Marini** Primo Ordine

In pieno mezzogiorno - Riscaldamento ad acqua calda ed elettricità in tutte le camere.

Eugenio Marini, proprietario.

**HAMBURG-AMERICA LINE**  
Compagnamento di Genova

Servizi regolari con grandi e moderni transatlantici tutti a doppia elica per tutte le parti del Mondo e specialmente da AMBURGO per NEW-YORK e da GENOVA e NAPOLI per NEW-YORK

Prossime partenze da Genova e Napoli per New-York

| Vapori  | Tonnellaggio | da Genova | da Napoli |
|---------|--------------|-----------|-----------|
| Hamburg | 10,582       | 16 Marzo  | 16 Marzo  |

**SERVIZIO DELLA RIVIERA**  
tra Genova, San Remo, Mentone, Monaco, Nizza e Cannes durante i mesi di Febbraio, Marzo ed Aprile col Vapore a turbine "RAVEN".

Per richiederli ed informazioni rivolgersi al Compagnamento della Compagnia in Genova Via alla Standa, 24  
in MILANO all'Agente generale: Sig. G. C. CANTALUPPI Via Alessandro Manzoni, 24.

La vera **FLORELIN**

Tutela legittima della capigliatura elegante. Ristituisce ai capelli grigi il colore primitivo della gioventù, rinvigorisce la vitalità, il ricambio e la bellezza naturale. Agisce gradualmente e non fallisce mai, non macchia la pelle, e facilita l'applicazione.

**Floreline** Lire 2, per posta Lire 2,50. Repetto in farine: Paris, del dott. BOGNER, Via Montenapoleone, 10.

**VIVA L'ANGIOLO!** romanzo di Valentino SOLOANI. Una Lire. Vaglio agli editori Treves, in Milano.

SONO USCITI

La veste d'amianto, romanzo di Flavio Steno. Un volume in-16. . . 2

Quando il dormente si sveglierà, romanzo di H. G. Wells. Nuova edizione economica. 1

Questa settimana escono

La Giacobina, romanzo di Giuseppe Marcotti. Due vol. di compl. 600 pag. L. 5

I sentieri della vita, novelle di Virgilio Brocchi. Un volume in-16. . . 350

Dirigere committenti e ordini in Fratelli Treves, editori, Milano.

**LLOYD SABAUDO**  
di GENOVA

in 13 giorni al **BRASILE** in 15% al **PLATA**

con rinomati lavori transatlantici di gran lusso

**TOMASO DI SAVOIA**  
**PRINCIPE DI UDINE**  
"SERVIZIO EUCINA FOSS LIGNE"

Per **NEW YORK** da GENOVA - NAPOLI - PALERMO quotidianamente coi colori transatlantici

**RE D'ITALIA - REGINA D'ITALIA**  
**PRINCIPE DI PIEMONTE**

Tutti vapori della Flotta auxiliata dalle E. Marini - Telegrafo Marconi - Doppia macchina. "Disoleto Giornale" GENOVA, Piazza S. Giovanni, 16.

**Ruote Smontabili**

Oramai i vantaggi delle a raggi metalliche sono riconosciuti da tutti gli automobilisti. Non resta quindi che la scelta del tipo da preferirsi.

Chi può esitare un istante? Preferite la ruota smontabile

**DUNLOP**

perchè è **SEMPLICE** e quindi impiega il minor tempo per montaggio, **ROBUSTA** e quindi sicurissima, **ELEGANTE** non avendo né parti staccate né sporgenze esterne, **ELASTICA** e quindi dà un risparmio del 70% nel consumo dei pneus.

**THE DUNLOP PNEUMATIC TYRE Co. (Cont.) Ltd.**  
Via Giuseppe Sirtori, 1A - MILANO - Telefono 12-70.

**GOTTA**

Nessun rimedio, conosciuto fino ad oggi per combattere la **GOTTA** o il **REUMATISMO** ha dato risultati eguali a quelli ottenuti dal

**Liquore del D'Laville**

E' il più sicuro rimedio, adoperato da più di mezzo secolo, con un successo che non è mai stato smentito.

**COMAR & C., PARIGI.**  
Distributori generali in Italia: **DR. G. L. F. MILANO** - Via Carlo Goldoni, 22.  
Venditori in tutte le principali farmacie.

**REUMATISMI**

**TECHNICAL METHOD**  
Direttore: Prof. A. Hatz. Regno di Sassonia.

Istituto tecnico superiore per l'elettrotecnica e meccanica. Corsi speciali per ingegneri, tecnici e capi d'arte. Labor. elettrotecnici e meccanici. Fabbrica di macchine. Maglier numero annuo 900 studenti.

Programmi con. gratis dal segretario.

**MILANO V. MONTENAPOLEONE, 39**

**Stabilimento Agrario-Botanico ANGELO LONGONE**  
Fondato nel 1780, il più vasto ed esclusivo d'Italia

Premiato con Grande Medaglia d'Oro dal Ministero d'Agricoltura

Cultivi speciali di Piante da Frutta e Piante per ricambiamenti utili. Allevi perativi e parchi. Coltivazione di piante esotiche anche in casa. Serre coperte. Rose, Camellie, Pianta d'appartamento, Crisantemi, Semei da prato, erbe e fiori, Bulbi da fiori.

**MALATTIE DEL SANGUE E DEI NERVI**  
Guarigione pronta e sicura. Rimedio inimitabile rimedio di fama mondiale.

**IPERBIOTINA**

Questa sostanza, che il nostro Istituto ha scoperto, agisce sulla vita di tutti i tessuti, eccitandoli e provvedendo in completa la loro alimentazione per la salute. — Grande Concorso (speciale) M. MALISSI, Firenze.

**SONO USCITE**

Le **Novelle della Guerra** di Antonio Beltramelli

Lire 3,50.

**Navigazione Generale Italiana**

Assoluta sicurezza. L'ORLO e MIRACINO  
Assoluta - Sede in Genova - Capitale versata L. 60.000.000

**"LA VELOCE"**  
NAVIGAZIONE ITALIANA A VAPORE  
Assoluta - Sede in Genova - Capitale versata L. 11.000.000

**LINEA Celere Settimanale del NORD AMERICA**  
Partenze da Genova il Martedì - da Napoli il Sabato - Durata del viaggio 11 giorni

Spedite periodici a FILADELFA

**LINEA Settimanale di LUSO per il BUD AMERICA (Sud America Express)**  
Partenze da Genova ogni Martedì - da Buenos Aires ogni Sabato

**"RECORD" fra TEKOPA ed IL PLATA** - Durata del viaggio 22-18 giorni

Servizio tipo Grand Hotel sotto la stessa Direzione dei Grandi Alberghi Bristol e Savoy di Genova

**LINEA Settimanale POSTALE per BUENOS AIRES**  
Partenze da Genova ogni Sabato, tempo 11 al Brasile

**LINEA POSTALE ESCLUSIVA per il BRASILE**  
Partenze quaterbottuali da Genova e Napoli - da Napoli al Brasile il Martedì - da Rio Janeiro il Mercoledì, toccando Bahia e Pernambuco

**LINEA per il CENTRO AMERICA**  
esclusiva soltanto dalla Compagnia "LA VELOCE" - Partenze regolari, mensili da Genova per Colon e ritorno

Trattamento di prima ordine - Club del lusso - Grandi Sale da pranzo per emigranti - Piacenza e due elio, mensili di उपरोक्त Navi - Inseguitori ammiragli della Regia Marina Italiana

Per informazioni e biglietti rivolgersi agli Uffici d'Agenda delle rispettive navi.

**LLOYD ITALIANO**  
SOCIETA DI NAVIGAZIONE

Assoluta - Sede in Genova - Capitale versata L. 20.000.000

**"ITALIA"**  
SOCIETA DI NAVIGAZIONE A VAPORE  
Assoluta - Sede in Genova - Capitale versata L. 12.000.000

**LINEA Settimanale per il BRASILE**  
Partenze da Genova ogni Martedì - da Napoli al Brasile il Martedì - da Rio Janeiro il Mercoledì, toccando Bahia e Pernambuco

**LINEA per il CENTRO AMERICA**  
esclusiva soltanto dalla Compagnia "LA VELOCE" - Partenze regolari, mensili da Genova per Colon e ritorno

Trattamento di prima ordine - Club del lusso - Grandi Sale da pranzo per emigranti - Piacenza e due elio, mensili di उपरोक्त Navi - Inseguitori ammiragli della Regia Marina Italiana

Per informazioni e biglietti rivolgersi agli Uffici d'Agenda delle rispettive navi.



# LA RIPRESA DELLA GUERRA BALCANICA.

Il comandante bulgaro detta gli ordini per il bombardamento di Adrianopoli. — La famiglia reale di Grecia a Salonicco. — Intorno alla città costata tra turchi e bulgari (2 inc.). — Nuova vigilia d'armi sui campi bulgari intorno ad Adrianopoli assediata. — A Costantinopoli dopo l'avvento del Giovanni Turchi (2 inc.). — Il principe Said Halim, nuovo ministro degli esteri.

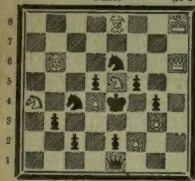
Attualità Illustrate: I tumulti popolari di Napoli (2 inc.). — Carnevale ambrosiano? L. — Adolina Magnetti in "Assunta Spina", di Salvatore di Giacomo. — Un'escursione al Garisan. — La nuova chiesa del Sacro Cuore a Bologna. — Ritratti: Il dottor Gino Modigliani. — 7 Sigismondo Moret.

Nel testo: Un'escursione al Garisan, lettera di Aldobrandino Malvesi. — Tra la guerra balcanica e la guerra civile, lettera da Costantinopoli di Maurizio Galli. — Canne al vento (V), romanzo di Grazia Deledda. — Corriere di Spectator. Rassegna finanziaria. Movimento letterario. Necrologi, ecc.

## SCACCHI.

PROBLEMA N. 1963  
del Sig. Michele Bellotti di Roma.

NERO. (G. Pensi).



BIANCO.

(G. Pensi).

Il Bianco, col tratto, dà sc. m. in due mosse.

PROBLEMA N. 1964 del Sig. Michele Bellotti.  
BIANCO: Rf7, Dd1, Td4, Cd3, Pd4, Pf4, (6).  
NERO: Rf6, A8, Cc3, Pcf5, g4, (6).

Il Bianco, col tratto, dà sc. m. in due mosse.

PROBLEMA N. 1965  
dell'ing. Paolo Cottura di Napoli.  
BIANCO: Rf4, Da8, Ab7, Cf1, Ch4, Pf4, (6).  
NERO: Rd4, A8, Ch2, Cb3, Pcf4, e7, g4, (7).

Il Bianco, col tratto, dà sc. m. in tre mosse.

PROBLEMA N. 1966  
del Sig. P. F. Blake di Liverpool.  
Secondo premio = Fränkisches Volkshaus.

BIANCO: Rg1, Dd2, Aa4, Aa3, Cc5, Cc6, Cf5, Pd6, (7).

NERO: Rcf4, Tc7, Tcf8, Aa3, Cc6, Pcf3, b6, c5, e6, e7, g3, g4, h6, (18).

Il Bianco, col tratto, dà sc. m. in tre mosse.

## Soluzioni dei Problemi:

N. 1946. (GUEBRIA), 1 A d2-f4 ecc.  
N. 1947. (BELI), 1 T f6, c5-c4; 2 T f3+ ecc.  
1 ..... R x d4; 2 D d7+ ecc.  
1 ..... c4 x d3; 2 T f4 ecc.  
1 ..... c4 x d4; 2 T f3+ ecc.  
1 ..... altro; 2 C b3 ecc.  
N. 1948. (PAULI), 1 C h5-g7 ecc.  
N. 1949. (BENNETT), 1 C a8-c7 ecc.  
N. 1950. (BOGART), 1 D b1, R f6; 2 D h1 ecc.  
1 ..... R d6; 2 D b7 ecc.  
1 ..... altro; 2 D b6 ecc.  
N. 1951. (MARIS), 1 d2-d4, f4 x d3; 2 c3-c1 ecc.  
1 ..... A g5; 2 A e8 ecc.  
1 ..... altro; 2 D d5+ ecc.  
N. 1952. (LORD), 1 e2-e4 ecc.  
N. 1953. (GRADOWSKY), 1 T a8-a4 ecc.

Solutori: Sigg. Prof. Maria de Simone, Note; Ing. Pio Valcamonica, Roma; Mario Lucarelli, Terni; Altiero Neri, Corsi; Ettore Novida, Milano; Giacinto Trombin, Legnano; Solitario, Torino; Giuseppe Giuria, Genova; Ing. Augusto Gloria, Padova; A. Frati, Milano; Benedetto Rossi, Locarno; Giordano Battaglia, Sesto San Giovanni; Simples, Pavia; Angelo Trecchi, Parma; Giacinto Lunzi, Chiasso; Mario Aliprandi, Milano; Edoardo Cabella, Genova; Pericle Fabroni, Sestri; Federico Soffiantini, Siena; Società Scacchi mantovana, Mantova; G. Biraghi Milano; Silvio Caprotti, Milano; D. Luigi Esani, Montebelluna; Bonus Scacchi, Gorizia; Elianto, Verona.

Dirigere le soluzioni alla *Settione Scacchi dell'Illustrazione Italiana* in Milano, Via Lanzetta, 18.

Mali, disturbi reumatici, crenchi di

**CUORE**  
guarimento col **CORICUORE OTT. CADELLA** di **FARA MONDIALE**, in tutte le farmacie. Ossessio gratis.  
Farmacia, *Barbara Ross, & C. - RETA 20*.



Seladré.

Versi non ho per sfidare un canto  
Alla tua grazia ed alla tua bellezza;  
Per ritrattarmi al sonno incanto  
Della dolce vita.

Rime non ho per essere il poeta  
Degli occhi tuoi, dei tuoi capli biondi;  
Pur tutto parlo al tuo mio d'aspetta  
Sogni giocondi.

Da quel di che il tuo vergine sorriso  
Primo di gioia questo spirito frate  
E mi sv. lo lassù che in paradiso  
Non fosse eguale

L'armonia della vita in mezzo ai fiori,  
Quel sorriso angelico con un complesso  
Securo sanator' dei miei dolori,  
Del cuore oppresso!

E brilla oggi il mio d'io di quella luce  
Che il culto d'un affetto estere a Dio,  
Dove far incuti l'anima l'eterna,  
Angelo mio!

Carlo Odino Costi.

LE FANTASIE.  
Fosti per me quel sole sorto dalle  
nubi in un cielo demo di minaccia,  
e m'avvinghiasti (senza a me le spalle  
il come a l'olmo l'edera all'alcia).  
Assien stando così di mano in valle  
col canto la cuore a con il vento la faccia,  
ebri d'aureo rosea foga farfalla,  
e da l'anore senza tregua in traccia.  
Ma tutto ha fine e il sospir che vale?  
Tròppo la gioia fu, che ancor l'un mio  
terzo per due non credere in totale.  
Cerule, illa, grigiopetra, gialla  
si disposta così per lor desio  
poi si sciogliono, anie, la farfalla.

Augusto Lombardi.

**Antinevrosia**  
**Antinevrotico**  
**De Giovanni**  
tonico ricostituente del sistema nervoso

Spiegazione dei Giuochi del N. 5:

INTERNO DI FRASE:  
IL CONCETTO IN DIGNITÀ,  
LA DIGNITÀ DI CONCETTO.

SCARADE:  
1. CON - CON - DANZA.  
2. OCCHI - ALI.

Per quanto riguarda i giuochi, eccetto per gli scacchi, rivolgersi a CORRISP. Via Nervo Fagnola, 55.

# CARPENÉ-MAGNOLTI CONEGLIANO VINI SPUMANTI COGNAC

## VENDETTA COMICA



Immerso in un profondo ed aspro disolo  
Mahariva l'amante una vendetta.  
Sopra quella che ha avuto il pensiero solo  
Di mancare alla fe' ch'egli rispetta.

Gli parve un giorno di trovarla in dolo,  
E sotto strada pubblica l'aspetta.  
E armato d'un flacone di virgilio  
Gran parte sulla faccia gliene getta.

A quel tiro birbone la donna  
Sorridè e in nulla affatto si scompone  
Perché sente l'odor della CHININA.

Di bottiglia scagliò l'irato amante,  
E lanciando CHININA di MIGONE  
Fe' barbuta la donna in un istante.

L'ACQUA

## CHININA-MIGONE

preparata con sistema speciale e con materie di primissima qualità, possiede le migliori virtù terapeutiche, le quali soltanto sono un possente e tenace rigeneratore del sistema capillare. Essa è un liquido rinfrescante e limpido ed interamente composto di sostanze vegetali.

Non cambia il colore dei capelli e non impedisce la caduta prematura. Essa ha dato risultati immediati e soddisfacentissimi anche quando la caduta giovanile dei capelli era fortissima.

L'Acqua CHININA-MIGONE si vende in flaconi da L. 1.50 e L. 2.50, ed in bottiglie da L. 4.50, L. 6.50 e L. 10.00. Per le spedizioni del flacone da L. 1.50 aggiungere L. 0.25, per le altre L. 0.50.

Trovate senza profumata che inondare ad i paroli da tutti i Farmacisti, Profumerie, Parapharmacies, Drogherie, Chinociglieri, Bazar.

Deposito generale da MIGONE & C. - MILANO, VIA OREFICI (Passaggio Centrale, 2).

## FORMAGGIO

GRANA - PARMIGIANO - REGGIANO  
Stravecchio Salsino a L. 2.50 al kg.  
Vecchio Fontino a L. 2.40 al kg.  
Si spedisce in pacchi postali da kg. 2 a kg. 5 e chiunque  
nel Regno e all'Estero senza alcun anticipo. Espagnolo  
contro assegno. Spese postali a carico del committente.  
Inviare ordini:

DITTA ETTORE FAVA - MODENA

## RICORDI

del 1870-71

di Ed. De Amicis

Prima edizione milanese, con prefazione di Dini Montanini.

UNA LIRA

Vuole ai Fratelli Treves, editori.

## OLIO SASSO

Oli di pura Oliva e Oli Sasso Medicinali.  
Esportazione Mondiale.  
P. SASSO & FIGLI - ONEGLIA.

Löbau in Sassonia, Georgswalde in Boemia

Fornitori di S. M. Il Re di Sassonia e S. M. l'Imperatore d'Austria, Re d'Ungheria ed altri.

Rappresentanti in tutte le principali Città del Mondo.

# August Förster Pianos



## RASSEGNA FINANZIARIA

## Il momento finanziario.

Il turbine scatenato sull'Oriente europeo, le sue calure le sue minacce gli scoppi della sua ira hanno tenuto sospese le Borse di tutta Europa tra la speranza di un assesto prossimo dei Balcani e l'ansia del principio della nuova guerra e di una catastrofe di cui non si può ora misurare il risultato.

E per questo che durante il passato gennaio nelle Borse italiane dominò l'incertezza ed i prezzi dei valori ebbero brevi oscillazioni e non seguirono da principio a fine di mese che insignificanti spostamenti.

Il fatto più notevole della finanza italiana, durante il mese in esame, fu la emissione dei 400 milioni di buoni del Tesoro al 4%, netti da imposte presenti e future e rimborsabili nel 1913. La emissione fu interamente assunta da un Consorzio di nostre Banche ed il pubblico ad esse dirige le sue domande per investimenti in quei titoli. Questa direzione del capitale privato verso il nuovo titolo di Stato rimborsabile e di buon reddito facilmente si comprende, giacché il pubblico non è certo incoraggiato in questo momento verso i valori industriali.

**In Borsa. - Bilanci e dividendi.** La cronaca di Borsa è breve. Rendita sempre resistente. Valori bancari tutti fermi. Sebbene ne manchi l'annuncio ufficiale, è associato che per le azioni della Banca d'Italia si proporrà alla prossima assemblea un dividendo di L. 16 contro 8 distribuito per l'esercizio 1911.

Quanto alle azioni degli altri nostri maggiori istituti di credito si può ormai ritenere che per l'esercizio scorso si riconfermeranno i dividendi distribuiti nel 1911. Es ferroviari calmi. Per le *Nordionali* si registrarono momenti di debolezza ispirati soprattutto da Parigi dove tali azioni sono quotate.

Invariate le *Venete* che da tempo non alimentano troppo gli affari. I risultati dello scorso esercizio di questa azienda si presumono non inferiori a quelli del

1912, così che pare si distribuiranno ancora L. 7 per azione.

Calma in generale nei valori dell'industria tessile. Nel ramo laniero saranno tra breve noti i risultati d'esercizio delle principali aziende. L'alto prezzo della materia prima, le condizioni difficili dei mercati di consumo non favoriranno, nel primo semestre dello scorso anno, né produzione, né consumo. Ma le cose migliorarono nel secondo semestre giacché le filature e tessiture, in ispecie verso fine d'anno, sono state prodotte di lavoro abbondante anche per forniture militari.

Così si può presumere che i migliori risultati del secondo semestre compenseranno quelli meno che mediocri del primo. Le vecchie aziende laniere potranno presumibilmente mantenere nel 1912 i dividendi distribuiti nel 1911. Per *Lanificio Torinese* e quello di *Guardo* nulla peraltro è ancora deciso. Il consiglio di amministrazione del *Lanificio Rossi* ha deciso il riparto di un dividendo di L. 80 per azione autorizzando il pagamento del primo acconto di L. 40 in queste febbraio.

Per *Lanificio Nazionale Targetti* si parla di risultati assai migliori di quelli dell'esercizio precedente. Se pure il Consiglio d'amministrazione non potrà proporre dividendo a causa della perdita del 1911 (lire 135.500) si potranno mostrare i buoni risultati del 1912.

Dalle principali aziende cotoniere non si ebbero ancora notizie precise sui bilanci dello scorso esercizio. Si sono però confermati i dividendi di L. 17,50 per le *Cotonificio Canoni*, di L. 7,50 per le *Manifatture Fosi*. Si accetterono buone risultate per la *Manifattura di Valle Brembana*, ma pare che in questa azienda prevaleva il concetto di non distribuire il dividendo, volendo accantonare gli utili per maggiore consolidamento dell'ente.

Le *Tessili stampati* subirono una reazione sensibile temperata da un po' di ripresa in chiusura, ma il ribasso

non pare giustificato che da qualche vendita. I valori cotonieri sono oggi molto tranquilli e non Borse. Per rivederli attivi occorre siano riaperti i mercati balcanici e resi più sicuri quelli della Turchia europea.

Passando al gruppo dei valori siderurgici e meccanici si rileva che nelle aziende da essi rappresentate non manca produttivo lavoro. Ferme le *Terni* che avranno remunerazione soddisfacente. Si prevede che le *Officine Breda* e le *Officine Meccaniche Miani e Silvestri* daranno gli stessi dividendi del 1911. Un po' scosso invece, il gruppo *Elba, Ferriere, Saronno* poiché — secondo è risaputo — a questi titoli non sarà assegnato dividendo per il 1912, volendosi rafforzare con gli utili realizzati in quest'anno la compagine patrimoniale delle aziende.

## I valori automobilistici.

I valori automobilistici sono oggi intanto dalla importanza assunta in altri tempi alle Borse italiane; non di meno essi rappresentano un'industria che dà sicuro affidamento di progresso. Nella loro rivista annuale i *Sigs*, *Dexel* di Genova constataano ancora una volta che la prosperità dell'industria dell'automobile in Italia si afferma ogni giorno di più e che malgrado il fantasma della concorrenza americana si può preconizzare per essa un bello avvenire, mentre i prezzi dei valori sembrano col tempo suscettibili di ulteriori aumenti. Infatti l'automobile, che era un oggetto di lusso, è divenuto oggi indispensabile agli eserciti, all'industria, ai servizi pubblici. I *camions* automobilistici hanno reso inestimabili servizi in Tripolitania e il Ministero della guerra ne ha ordinato altri alle fabbriche. I capi d'esercito della Germania e dell'Austria hanno valutato da 8 a 10 mila il numero di *camions* dei quali ciascuno di questi Stati ha bisogno. Anche la Russia sta per ordinare alcune migliaia. Il lavoro è dunque assicurato

per lungo tempo e in queste condizioni non è probabile che le buone marche deprezzino le loro merci. Il margine degli utili è ancora molto largo.

La *Fiat* malgrado due mesi di sciopero ha fabbricato circa 3400 automobili nel 1912, contro 2620 nel 1911. Nel 1913 si prevede una produzione di 4500 macchine. Essa ne ha fornite al Governo russo e greco. È corsa voce di un eventuale aumento del capitale in vista anche dello sviluppo dei motori dei motori ad uso industriale. Il dividendo 1912 è previsto di L. 9.

La *Spa* ha ingrandito le sue officine ed ha presentato un eccellente bilancio per il 1911-12. Con un capitale di 4 milioni e mezzo, questa azienda avrebbe guadagnato al netto più di un milione, distribuendo agli azionisti l'8% (L. 2 di dividendo) e passando il resto a riservare. Essa ha venduto nello scorso esercizio circa 500 *chassis* (380 nel 1911) e per l'esercizio in corso spera di arrivare a 1000. Una buona parte sono dei *camions*, una specialità di questa fabbrica che avrebbe conseguita la migliore classifica tra le cinque marche scelte dal Governo russo in seguito ad un recente concorso per forniture di *camions* militari (*Spa*, *Fiat*, *Regnault*, *Benz* e *Mercedes*). La *Spa* avrebbe già ricevuto una ordinazione dalla Russia al prezzo di 800 rubli circa per *camion*. La *Itala* ha buon lavoro ed ha nuovamente distribuito L. 3 ai suoi azionisti.

La *Sciat* avrebbe consegnato 400 *chassis* nel 1912 e per fine corrente alleghere dei suoi clienti e de' suoi agenti all'estero essa avrebbe acquistato 16.000 metri q. di terreno sul Corso Corsica a Torino per costruire un nuovo stabilimento con carrozzeria ed arrivare a mille *chassis*. Questa azienda probabilmente distribuirà il 6% (cioè L. 1,50 alle sue azioni come negli esercizi precedenti) impiegando il resto dell'utile — e pare si tratti di buona cifra — nella costruzione delle nuove officine. Questa marca ha guadagnato per due anni consecutivi la Targa Florio nel Circuito di Sicilia.

La *Frisus* (Diatto) ha fabbricato 250 *chassis* — si dice — dei quali una parte in *camions*; previsioni per il 1913, 325 vetture. L'utile netto di oltre lire centomila passerà ad ammortamenti straordinari, come l'anno precedente. Per questa a-

## RIMEDIO SOVRANO CONTRO Tossi, Bronchiti, Mali di Gola, Raffreddori, Nevralgie, Torcoiccoli, Dolori Intercostali, Lombaggini, Reumatismi, Sciatiche

**IL THERMOGENE** (che l'India il suo nome) ingenera calore e produce una rivelazione dolce e benefica che solleva e guarisce più sicuramente che i cerotti, i vescicanti, le tappe, la tintura di jodio, i fomentati, ecc. Ma come tutti i prodotti che riescono a conquistare una gran voga, così il THERMOGENE è stato o contraffatto. E dunque indispensabile di assicurarsi che l'etichetta della scatola giulia porti le parole **IL THERMOGENE** e il nome della Ditta produttrice **VAN-DEBROECK & Co** — BRUXELLES.

**MODO D'USARLO.** — Il THERMOGENE deve essere usato in modo immenso e legittimo successo alla semplicità della sua applicazione. Basta spargere il foglio di ovatta ed applicarlo sul nudo in modo che aderisca bene alla pelle. L'applicazione però deve essere fatta di preferenza alla sera coricandosi. Se si vuol ottenere se si vuole ottenere un'azione più pronta ed energica, di spruzzare l'ovatta con alcool puro, acqua di Colonia o acqua tiepida, oppure provocare un abbondante sudore col mezzo dettati dalla consuetudine (aspirina, salicilato, tisane calde, ecc.).

La scatola L. 1,50 in tutte le Farmacie.

Deposito Generale per l'Italia: **L. PENAGINI** — Foro Buonaparte, 46 — MILANO.



azienda si esprime l'opinione se non le converrebbe ridurre il capitale, portando il valore nominale delle azioni da L. 50 a 20 e forse 15 consolidando il suo debito con un aumento successivo del capitale da offrire in opzione agli azionisti. La *Rapida* in questo momento lavora essenzialmente al finissage di progetti e pezzi in serie per conto di altre fabbriche, lavoro che deve apportarle un buon margine di profitti industriali. Una riorganizzazione finanziaria dell'azienda è sempre allo studio. La *Bianchi* (biciclette e automobili) procede brillantemente. Dividendo 1911-1912 L. 8; prezzo corrente L. 120 circa. *Lisotta Fraschini* ha pagato L. 3 di dividendo nel 1911; prezzo attuale L. 45 circa. La *Zust* ha distribuito L. 6 dopo avere potuto far luogo a prudenti svalutazioni. Ha poi aumentato il proprio capitale da L. 1.280.000 a L. 1.700.000.

**Altri dividendi e mancati dividendi.**

Le *Marconi* sono oggi un titolo trattato dalla speculazione e da essa sostenuto in relazione al buon andamento di questa azienda che svolge il suo lavoro in tutto il mondo. La *Società Augusta* di Torino assegna L. 16 per azione (8%). La *Soc. It. per Condotte d'acqua* distribuirà L. 14 per azione.

I *Fondi Rustici* non avranno nessuna assegnazione di dividendi nel 1912. Si fa notare che l'azienda ritrae i suoi redditi oltre che dall'esercizio della industria agricola, da realizza di poderi messi gradualmente in valore e che nel 1912 di tali realizza non se ne verificheranno, mentre l'attività agricola risulterà modestamente remuneratrice.

Le *Imprese Fondiarie* (Roma) assegneranno L. 8, e cioè una lira in più dell'esercizio precedente.

L'Istituto *Romano Beni Stabili* assegnerà un dividendo di L. 14,50 contro L. 14 nel 1911. Buoni risultati si pronosticano per le aziende elettriche.

Nelle industrie alimentari si segnala la fermezza dei sacchariferi il cui andamento si dice buonissimo e tale da ripromettere profitti rilevanti. Oscillanti le *Distillerie Italiane*: questa azienda non ha ancora deciso sulla assegnazione del dividendo 1912.

La campagna scorsa — chi non ricorda la fresca e piovosa estate 1912? — non fa proficua all'industria nostrana della birra. Non di meno la *Birra Italia* darà L. 9 per azione da L. 100 come l'anno passato e la *Birra Milano* L. 7. La *Colle-Concini* di Roma assegna L. 10 alle sue azioni. *Carburo* agitato e in buona vista della speculazione. Si ritiene da taluni che questa azienda distribuirà L. 25 come nel 1911, ma altri preconizzano L. 30. Per questa Società è alle viste un aumento di capitale: non è ancora deciso se prossimo o lontano.

Azionisti e capitalisti guardano in questo momento ai dividendi che si vanno deliberando. Possa il 1912 essere più benigno per quelle aziende dalle quali l'utile fu atteso invano!

Milano, 31 gennaio 1913.

p. g.

## LA NUOVA CHIESA DEL SACRO CUORE A BOLOGNA.

Alla fine dello scorso anno fu inaugurata in Bologna la nuova chiesa del Sacro Cuore, la prima pietra della quale era stata posta dal defunto cardinale Domenico Svampa. Il cardinale aveva domandato d'esser sepolto in quel tempio e i bolognesi, in omaggio alla sua volontà, fecero sì che la chiesa monumentale e il sepolcro di colui che la fece sorgere, si inaugurassero nello stesso giorno. La cerimonia d'inaugurazione è risultata imponente.

Venne composto un corteo, ufficiale dal cardinale Giulio Boschì, arcivescovo di Ferrara, assistito da tutti gli arcivescovi e vescovi intervenuti. Il corteo era aperto da un plotone di guardie municipali. Lo seguivano uno stuolo di prelati, di autorità e numerosissime associazioni civili e religiose. Durante il corteo suonarono a doppio le campane della Metropolitana e di San Petronio. Il corteo percorse via dell'Indipendenza, lungo la quale erano disposte due ricche file di piante verdi. Dalle colonne dei portici pendevano drappi neri a tutto e da drappi neri erano coronate le teste che sorreggevano i globi luminosi. Sulla porta della chiesa era stata posta una bella epigrafe, dettata da monsignor Masotti.



Appena si permise l'ingresso alla nuova chiesa, opera superba dell'architetto Collamarini — uno dei più geniali architetti italiani — una vera folla è entrata nel sacro recinto, ammirandone la solennità e la peculiare bellezza.

# Grandiosi Magazzini Calzature

## SARDI TROLLI & C., Concessionari

### Calzaturificio di Varese

### Calze di seta

### Walk - Over Shoes



## "Onyx"

LA

## Grande Marca Americana

PREZZI:

DA SIGNORA

al paio Lire 3,50 a Lire 9,50.

DA UOMO

al paio Lire 2,50 a Lire 6,50.



TORINO 1911 - GRAND. PRIX.

LA MIGLIORE CALZATURA AMERICANA.

**FILIALI:** MILANO, ROMA, GENOVA, TORINO, FIRENZE, BOLOGNA, VENEZIA, BRESCIA, PADOVA, CREMONA, MONZA, FERRARA, LODI, SAMPIERDARENA.



# L'ILLUSTRAZIONE

Anno XL. - N. 6. - 9 Febbraio 1913.

ITALIANA

Centesimi 75 il Numero (Est., 1 fr.).

Per tutti gli articoli e i disegni è riservata la proprietà letteraria e artistica, secondo le leggi e i trattati internazionali

Copyright by Fratelli Treves, February 9th 1913.

## LA RIPRESA DELLA GUERRA BALCANICA.



Il comandante bulgaro detta gli ordini per il bombardamento di Adrianopoli.

(Fot. Dimitr Karastoyanov).





## CORRIERE.

*La ripresa delle cannonate! L'Albania, l'Italia e Crispi. Il discorso papabile del conte Della Torre, Fallières lascia l'Eliseo. Taft e la legge contro gli emigranti. I delitti a Parigi. Il ministro della Sijngie. L'ombra del Carnevale.*

— La parola l'ha ripresa il cannone!

— Ma che « parola »!... È tutta una commedia!

— Una commedia cento bombe al minuto su Adriano!?

— Tanto commedia, che la Turchia ne sta trattando la cessione!

— E i combattimenti riattaccati a Cialtaglia e sulla penisola di Gallipoli?

— Altre scene della commedia, che dura da un pezzo!

— Cosicché?

— Cosicché tutto finirà in breve con la cessione di Adrianopoli; con l'accettazione dei confini voluti dai serbo-bulgari, e con la nomina di un rappresentante religioso del Sultano per Adrianopoli; tal quale come, dopo tredici mesi di guerra, è avvenuto per la Libia!

— Cosicché non c'è di vèto nemmeno le cannonate!...

— Caro mio, c'è di vero che, a questo mondo, un'infinità di cose bisogna che accadano, perché si capisca la ragione di molte altre che dovranno accadere.

— Ma allora, Enver bey ed i suoi potevano risparmiare il colpo di Stato del 23 gennaio...

— Niente affatto... Anche quello ci voleva... Bisognava far vedere al mondo che l'anima della vera Turchia non era spenta...

— Salvo il far vedere subito dopo alla Turchia che anche quell'anima è costretta a capitolare...

— Questa, in sostanza, la vera filosofia delle cose. La massa del pubblico non le capirebbe, senza l'effetto impressionante di certe messe in scena e di certe contraddizioni di forma. *Vulgus vult decipi!*... La ripresa delle cannonate non serve che a questo... Tutto il resto andrà, in breve, tal quale sarebbe andato prima delle nuove cannonate... È l'unico modo per salvare la Turchia, nei limiti del possibile, e l'Europa!...

— La povertà della cui diplomazia in questo momento storico, rimarrà proverbiale!...

— Chi lo sa?... La diplomazia è completa, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Rimangiandosi giorno per giorno tutte le proprie formule assolute.

— L'essenziale, per la diplomazia, era evitare una confliggenza europea... Tutto era subordinato a questo alto obiettivo...

— Ancora così « alto » da rimanere sospeso sul capo di tutto il mondo...

— No, no... Tutto si andrà bellamente appianando: Bulgaria e Rumenia sono sulla via dell'intesa per i territori valacchi; Austria e Russia si avviano al disarmo dopo la lettera che l'imperatore Francesco Giuseppe di Roma, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Chi lo sa?... La diplomazia è completa, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Rimangiandosi giorno per giorno tutte le proprie formule assolute.

— L'essenziale, per la diplomazia, era evitare una confliggenza europea... Tutto era subordinato a questo alto obiettivo...

— Ancora così « alto » da rimanere sospeso sul capo di tutto il mondo...

— No, no... Tutto si andrà bellamente appianando: Bulgaria e Rumenia sono sulla via dell'intesa per i territori valacchi; Austria e Russia si avviano al disarmo dopo la lettera che l'imperatore Francesco Giuseppe di Roma, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Chi lo sa?... La diplomazia è completa, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Rimangiandosi giorno per giorno tutte le proprie formule assolute.

— L'essenziale, per la diplomazia, era evitare una confliggenza europea... Tutto era subordinato a questo alto obiettivo...

— Ancora così « alto » da rimanere sospeso sul capo di tutto il mondo...

— No, no... Tutto si andrà bellamente appianando: Bulgaria e Rumenia sono sulla via dell'intesa per i territori valacchi; Austria e Russia si avviano al disarmo dopo la lettera che l'imperatore Francesco Giuseppe di Roma, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Chi lo sa?... La diplomazia è completa, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Rimangiandosi giorno per giorno tutte le proprie formule assolute.

— L'essenziale, per la diplomazia, era evitare una confliggenza europea... Tutto era subordinato a questo alto obiettivo...

— Ancora così « alto » da rimanere sospeso sul capo di tutto il mondo...

— No, no... Tutto si andrà bellamente appianando: Bulgaria e Rumenia sono sulla via dell'intesa per i territori valacchi; Austria e Russia si avviano al disarmo dopo la lettera che l'imperatore Francesco Giuseppe di Roma, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Chi lo sa?... La diplomazia è completa, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Rimangiandosi giorno per giorno tutte le proprie formule assolute.

— L'essenziale, per la diplomazia, era evitare una confliggenza europea... Tutto era subordinato a questo alto obiettivo...

— Ancora così « alto » da rimanere sospeso sul capo di tutto il mondo...

— No, no... Tutto si andrà bellamente appianando: Bulgaria e Rumenia sono sulla via dell'intesa per i territori valacchi; Austria e Russia si avviano al disarmo dopo la lettera che l'imperatore Francesco Giuseppe di Roma, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Chi lo sa?... La diplomazia è completa, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Rimangiandosi giorno per giorno tutte le proprie formule assolute.

— L'essenziale, per la diplomazia, era evitare una confliggenza europea... Tutto era subordinato a questo alto obiettivo...

— Ancora così « alto » da rimanere sospeso sul capo di tutto il mondo...

— No, no... Tutto si andrà bellamente appianando: Bulgaria e Rumenia sono sulla via dell'intesa per i territori valacchi; Austria e Russia si avviano al disarmo dopo la lettera che l'imperatore Francesco Giuseppe di Roma, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Chi lo sa?... La diplomazia è completa, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Rimangiandosi giorno per giorno tutte le proprie formule assolute.

— L'essenziale, per la diplomazia, era evitare una confliggenza europea... Tutto era subordinato a questo alto obiettivo...

— Ancora così « alto » da rimanere sospeso sul capo di tutto il mondo...

— No, no... Tutto si andrà bellamente appianando: Bulgaria e Rumenia sono sulla via dell'intesa per i territori valacchi; Austria e Russia si avviano al disarmo dopo la lettera che l'imperatore Francesco Giuseppe di Roma, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Chi lo sa?... La diplomazia è completa, dal settembre del 1911 in poi, dalla scoppio della nostra improvvisa guerra libica, a localizzare i conflitti...

— Rimangiandosi giorno per giorno tutte le proprie formule assolute.

bandiera ottomana, più a posto in Asia che in Europa...

— E così tutto il male non sarà venuto per nessuno!

— Proprio come dice il vecchio proverbio...

— Se questo tuo programma ottimista si avvererà, ti proporrò per almeno una metà del premio Nobel per la pace!

— Questo dialogo che riassume i discorsi del giorno è il medesimo che si raccoglie dovunque è gente che parla dell'attuale situazione europea. La ripresa delle cannonate dopo due mesi di tregua ha rimesso in discussione, anche in mezzo a chi non fa politica, tutte le ipotesi, fra le quali primeggiano i punti interrogativi concernenti l'Albania e le isole dell'Egeo...

— L'Italia cosa farà?...

— La gran domanda. L'Italia contribuirà con l'Austria alla sistemazione di un'Albania indipendente, da una parte; e restituirà, dall'altra — quando con la pacificazione in Cirenaica si sia meritata le sue isole — l'Albania alla Turchia...

— Però, dovranno esservene di queste isole, anche per la Grecia: le potenze penseranno esse a ciò; poche resteranno alla Turchia, che le invoca per la difesa dei Dardanelli e dell'Asia Minore: le rimanenti andranno alla Grecia...

— L'Italia si sarà portata onestamente, lealmente... Ma è superfluo dire che molti, fra noi, vorrebbero un'Italia decisa ad affermarsi sulle coste d'Albania e nelle isole dell'Egeo...

— Per carità — non tocchiamo ora simili tasti. Uno statista di quelli che non è molto facile ora trovare — Francesco Crispi — esitò a far prendere l'Albania all'Italia nel 1877 quando il principe di Bismarck diceva: *Prenez l'Albanie!*

— E una delle tante rivelazioni appresi ora dal volume che fa così gran rumore in Europa: *Francesco Crispi: Questioni Internazionali*.

— A Crispi, e a moltissimi italiani con lui, dispiaceva che, allora, l'Austria diventasse padrona della Bosnia e dell'Erzegovina.

— *Prendete l'Albania!* — diceva Bismarck: « identico consiglio dava da Londra lord Derby, il quale a Crispi, che replicava: « Cosa dovremmo farne? » — rispondeva: « È sempre un peggio!... »

— Se l'Albania non vi piace — aggiungeva il principe di Bismarck — prendete un'altra terra turca sull'Adriatico!...

— Crispi non era l'arbitro della politica estera dell'Italia, allora; né l'Italia era allora quella che è oggi... Ma oggi la situazione è completamente mutata per tutto un complesso di fatti svoltisi in più di trent'anni. Oggi il ragionamento logico e positivo è ancora quello di Crispi espresso nel suo Diario, alla data del 26 ottobre 1896, come è riportato nel volume che sto sfogliando:

« L'Albania non è slava: è una nazione che ha una personalità propria, che ha lingua e usi e sì, ricordanti gli origini pelagiche.

« Coal essendo si comprenderebbe che, accogliendo un lungo ed antico voto, si consentisse all'Albania di proclamare la sua indipendenza — ma sarebbe gravissimo errore di incorporarla con i paesi slavi d'Europa... »

« L'Albania ha in sé tutti gli elementi per uno stato autonomo, meglio che non l'avessero Serbia e Bulgaria... e contende le uguali autonomie di governo, l'Europa compirebbe opera civile... »

Questo il limpido giudizio di Crispi — un grande italiano, di stirpe albanese. Ancora oggi ne è chiara l'evidenza.

« Siamò alla vigilia della riapertura della nostra Camera. Il giorno in cui comincia il così-

detto « Carnevale Ambrosiano » comincia a Roma la Quaresima... Parlamentare. Sarà — si può crederlo proprio una Quaresima, perché i deputati non hanno più voglia di lavorare, non credono più in sé stessi; le nuove liste elettorali, comprendenti gli ammalati, sono un fatto compiuto, e dappertutto i partiti si agitano a formulare programmi e ad annunziare candidati!...

— Giolitti, dicono, non crede opportune le elezioni generali in giugno, e vuole farle in ottobre. Giolitti è uomo pratico e sa benissimo che in estate si avrebbero delle elezioni affrettate, mentre in autunno il prodotto sarebbe più maturo!...

Ma ai candidati, ai capi partito non è facile chiudere la bocca, mentre sarebbe magari opportuno che ancora per qualche tempo la tenessero chiusa.

— E forse poca cosa il chiasso suscitato dal discorso spiegamento elettorale tenuto a Venezia, nel cospetto del cardinale-patriarca, dal conte Della Torre, per dire che i cattolici devono intervenire alle urne politiche a propugnare la piena libertà del pontefice e la libertà della scuola?...

Il conte Della Torre ha dichiarato di esprimere il pensiero del papa... ed il mondo cattolico ne è andato tutto sospeso!...

Quale maggior prova della libertà del pontefice, che tutta questa sollevazione degli animi in mezzo a coloro stessi che dicono di lavorare per lui?...

Il papa è libero al punto da poter respingere persino la cooperazione di coloro che impiantano giornali moderni a larga diffusione per propagare l'accordo dell'Italia unita con la Fede?...

Quando è così, chi può credere che sia proprio necessaria una campagna elettorale per propagare la maggiore libertà del papa?...

Mancava forse uno spunto polemico ai sistematici antagonisti del papato politico — ed il conte Della Torre loro lo ha dato, gettando contemporaneamente lo scompiglio tra i convinti fautori dell'intesa dei moderati liberali coi conservatori cattolici. Si è detto e ripetuto che il suffragio esteso agli analisti sarà vantaggioso, e specialmente nelle campagne, a questa intesa. Il conte Della Torre è accorso a lanciare la sua bomba papale nella comune colombaia!

La riannessione del famoso colonnello Paty du Clam nella territoriale commosse l'opinione pubblica francese, fece dimettere da ministro Millerand, mise a non lieve rischio la riuscita di Poincaré come presidente della Repubblica... ma, viceversa, tutto è finito pacificamente davanti alla Camera. Paty du Clam potrà essere richiamato in caso di mobilitazione — ha detto il nuovo ministro Etienne — ma di questa, ora non è il caso, e attualmente, egli si è talmente sfogato, in pubblici lettere, contro suoi superiori, che nessuno potrebbe pensare a dare corso ora al decreto di Millerand... che rimarrà così nel novero delle buone intenzioni.

Più di cinquantotto deputati, contro soli tre, hanno preso atto delle dichiarazioni di Etienne; ed il passaggio di fatto della presidenza da Armando Fallières a Raimondo Poincaré avverrà fra tredici giorni nel modo più pacifico.

Fallières se ne va, felice e contento: « Vous voyez — ha detto ad un giornalista parigino — que c'est sans regret que je retourne à la poussière... »

Egli dichiara di avere all'Eliseo, durante i sette anni della sua presidenza « sempre con-

## E USCITO:

## FRANCESCO CRISPI: Questioni Internazionali.

DIARIO E DOCUMENTI ordinati da T. PALAMENGHI-CRISPI

Il Cancelliere Capri e Crispi. — La Tripolitania e la Francia. — Le fortificazioni di Biserta. — Le relazioni italo-austriache e l'irredentismo. — Le relazioni franco-italiane dal 1890 al 1896. — La Francia contro il credito italiano. — Un incidente italo-portoghese. — La questione balcanica. — Le stragi d'Armenia e il concerto europeo. — 1896. — La crisi delle alleanze e degli accordi. — Volume in-8, con ritratto di Crispi: **Disce Lira**.

Fa seguito ai due volumi precedenti:

**I Mille** (da documenti dell'Archivio Crispi). In-8, col ritratto di Crispi e 6 autografi. L. 10 — **Politica Estera** (dal 1877 al 1890). **Memorie e Documenti**, raccolti e ordinati da T. Palamenghi-Crispi. In-8, col ritratto di Crispi e 6 autografi. . . L. 10 —

DIREGGERE COMMISSIONE E VAGLIA AGLI EDITORI FRATELLI TREVES, IN MILANO, VIA PALERMO, 12; E GALLERIA VITTORIO EMANUELE, 64-66-68.





(Fotografia comunicata dalla Legazione Ellenica di Roma).

Regina Olga.  
La famiglia reale di Grecia a Salonicco.

Re Giorgio.

servato il suo buon umore». Fallières ridiventerebbe «vigneron» nei mesi di vacanza, e pacifico parigino per tutti gli altri. C'è un altro ex-presidente che non ha più fatto parlare di sé il pubblico, da sette anni: Emilio Loubet. Fallières farà il paio con lui.

Un altro presidente dichiara di andarsene volentieri dal seggio presidenziale — Taft. Fra un mese egli lascerà la Casa Bianca, si allontanerà da Washington, andrà a pronunciare la sua prolusione all'Università di Yale, dove è stato nominato professore — non ho trovato detto di che cosa — con venticinquemila franchi all'anno di stipendio; ed egli dichiara ora di sospirare questo giorno della sua liberazione!

La sua presidenza non è stata lieta, né vittoriosa. Roosevelt, che la creò — sperando di trovare in Taft uno che gli tenesse caldo il seggio presidenziale — si adoperò anche molto ad amareggiarla. Ora il Congresso americano sta adottando la legge che allunga i poteri presidenziali da quattro a sei anni, ma dichiara assolutamente non rieleggibile il presidente scaduto. Il colpo è contro Roosevelt, cui si vuol chiudere definitivamente la via del ritorno. E ne esultano i democratici perché il loro nuovo eletto — Woodrow Wilson — starà alla Casa Bianca due anni di più del previsto. Sarà veramente da invidiare?...

Frattanto si parla di un'azione collettiva degli Stati Europei presso gli Stati Uniti per ovviare gli effetti della legge contro l'emigrazione definitivamente votata dal Senato. Ve ne parlati in uno degli ultimi *Corrieri*. La pretesa della fedina penale è stata esclusa; ma rimangono l'esame di lettura; la tassa di cinque dollari per emigrante; le visite sanitarie sui vapori esteri; tutto un insieme proibitivo di provvedimenti non poco vessatori. Taft potrebbe mettere il suo veto, ed una de-

putazione di italiani e di israeliti di altre nazionalità va per questo a supplicarlo alla Casa Bianca; ma vorrà egli fare il magnanimo gesto nella sua ora presidenziale estrema?...

Il Senato Americano meriterebbe la rappresentanza di Taft, cui non usò mai eccessivi riguardi; e meriterebbe l'invocato gesto presidenziale l'emigrazione italiana, che è a torto la più avversata ed è, notoriamente, la più benemerita.

Si parla di «criminali italiani» specialmente dell'Italia Meridionale. Vengono ora, pur troppo, a rinfoculare le argomentazioni ostili, l'assassinio misterioso di due carabinieri a Recanato, la giornata di mezza sommossa plebea a Napoli. Evvia, per poco che si guardi alla cronaca delle grandi città delle altre nazioni, a cominciare da Parigi — che passa sempre per il cervello del mondo — si trova ogni giorno di meglio e di peggio. Non parlo di nuovo delle suffragiste inglesi, abbandonatesi in tutta Inghilterra ad un criminalismo pazzesco. Ma a Parigi si sono visti, questa settimana, l'uno dietro l'altro, lo svaligiamento di un fattorino di banca con cinquantacinque mila franchi, l'assalto a rivoltellate di un *tramway* per opera di una banda di malviventi, appunto nel momento in cui alle Assise della Senna cominciava il processo edificante della Banda Bonnot. La superiorità criminale dei bassi fondi francesi non ha bisogno di dimostrazioni.... C'è però questo di buono, in Francia — la Repubblica non ha rinunciato allo storico attaccamento per la ghigliottina, creazione eminentemente repubblicana. Ha funzionato anche l'altra mattina a Versalles sul collo dell'assassino di un genedarme. Non è poco, nel paese che poté ispirare a Sardou *Rabagas*!...

Dunque non c'è nemmeno più il mistero della Slinge. Non è che una grandiosa ma-

schera di pietra, vecchia di seimila anni prima dell'era volgare, e dentro la quale si nasconsero sin qui le magnificenze egizie di un tempio dedicato al Sole!... Lo dice l'egittologo nord-americano, prof. Reisner dell'Università di Harvard, che da cinque mesi dirige nell'interno della Slinge gli scavi. La testa misteriosa, affascinatrice, contiene una gran sala, di diciotto metri di lunghezza e cinque di larghezza; e dentro la Slinge — divinità solare — è racchiusa la tomba di Menes, il primo re conosciuto d'Egitto, che si dificcò di propria iniziativa, e fece costruire la Slinge.... La scienza e la civiltà sono irresistibili ed irrefrenabili. Anche la Slinge ha dovuto rinunciare ad essere la Slinge. Ma, rivelata la cosa, il nome rimarrà eterno, non fosse per altro, per l'anima umana sempre degna di meritarselo!...

Scrivo nel giorno delle *Sacre Ceneri*, e questo *Corriere* si stampa fra le baldorie del Carnevale milanese. Baldorie? Nessuno se ne accorge, almeno nelle strade. Una maschera sperduta, a tarda sera, provoca gli sguardi meravigliati dei passanti, come ha colto dal vero, nel suo bel disegno, Gennaro Arnato. Il Carnevale è una tradizione perduta, che trova appena il suo rifugio nelle feste private, negli eleganti *pic-nics*, in qualche veglione chiososo. Quello della Stampa quest'anno è stato ispirato dal motto verdiano *formiamo all'antico*!... Davvero, al buon tempo delle schiette, clamorose allegrie ambrosiane, era meno febbricitante la vita, ma eravamo più felici!...

5 febbraio.

Spectator.

**CIOCOLATO ITALIANO**  
**M<sup>LE</sup> TALMONE**

**BIANCHERIE BARONCINI**  
MILANO - VIA MANZONI, 16 - MILANO

**F.R.A.M.F.E.L.**  
RICAMIFICIO "FELTRE"  
RICAMI-PIZZI-STOFFE RICAMATE

## INTORNO ALLA CITTÀ CONTESA TRA TURCHI E BULGARI.



Il corso della Maritza davanti Adrianopoli.



I forti di Uruk-Tépé che difendono Adrianopoli.

(Fot. Dimitir Karostyanow).



## NAPOLI. - I TUMULTI POPOLARI PER L'ALLARGAMENTO DELLA CINTA DAZIARIA.



La nuova cinta daziaria sulla via dei Bagnoli per la verifica della benzina.

(Fot. Abbatascari).



Il grande comizio del 3 febbraio, mentre parla l'on. Ciccotti.

(Fot. D'Agostino).



## Tra la guerra balcanica e la guerra civile

Una rivoluzione dei Giovani Turchi. Uccisioni e arresti. Il nuovo atteggiamento di Enver Bey.

LETTERA DA COSTANTINOPOLI  
DI MAURIZIO GALLI

La Turchia acciuffata alle sue ultime difese, stretta e assediata in un cerchio di ferro da un nemico trionfante e minaccioso, non ha trovato niente di meglio che rovesciare il Gabinetto Kiamil Pascià per complicare maggiormente la situazione già disperata in cui si trova.

Dopo la tragedia militare d'un esercito battuto dovunque, sbaragliato, disperso, di migliaia e migliaia di uomini morti di ferro, di colera, di fame, d'interi corpi d'armata arrestati, senza gloria, coi loro generali e coi loro ufficiali, di migliaia di cannoni e di fucili abbandonati ai nemici, ecco ora sorgere nuove tragedie che riempiono di sdegno e di orrore, perchè sono opera di gente incosciente e folle che sembra voglia precipitare l'ora dell'ultima e definitiva tragedia, ossia della rovina completa del paese.

Ma meglio di ogni commento varrà a dare ai lettori una chiara idea della situazione, l'esposizione ampia dei fatti svoltisi in questa settimana che segnerà forse nella storia della questione orientale la pagina più fosca e più emozionante che si conosca.

Dunque, il Gabinetto di Kiamil Pascià dopo l'ultima nota rimessagli dalle Potenze, nota che gli consigliava di cedere Adrianopoli ai Bulgari e di concludere al più presto la pace, onde evitare guai maggiori, pensò bene di convocare un'Assemblea nazionale per sottomettere alle personalità dell'Impero la vera situazione del paese e deliberare sulla risposta da darsi alle Potenze. E difatti mercoledì, 22 gennaio, furono convocati nello splendido palazzo di Dolma Bagtché, attuale residenza del Sultano, le personalità più spiccate dell'esercito, delle amministrazioni, del clero, della marina, ecc., per adire le dichiarazioni del Governo. I ministri delle finanze, della guerra e della marina fecero ognuno una chiara esposizione sulla situazione del dicastero che amministrava, dopo di che il ministro degli Esteri, Noradughian Effendi, lesse all'Assemblea un lungo memoriale in cui spiegava l'attitudine di ogni singola Potenza europea, le pratiche fatte dagli ambasciatori turchi accreditati presso gli Stati europei, le diverse fasi delle trattative di pace a Londra, e, in una parola, tutto quanto il Governo aveva fatto per ottenere dall'Europa, se non dai nemici, le migliori condizioni possibili di pace.

L'Assemblea, davanti all'evidenza dei fatti, non poté far altro che approvare l'opera del Governo, tanto più che su alcuni punti controversi e dubbi una larga discussione ebbe luogo fra i componenti l'Assemblea e il Governo.

Mentre l'Assemblea s'addeve, il Sultano, con tutti i principi imperiali, compreso il principe ereditario, Yussuf Izzeddin, si teneva in una sala attigua e veniva continuamente informato del dibattito e delle decisioni dell'Assemblea. Come si vede, la cerimonia non poteva essere più solenne né più valida.

Come era da prevedersi, la soluzione della conferenza fu di accettare i consigli delle Potenze e di rimettersi interamente ad esse per avere le migliori condizioni possibili di pace.

La nota responsiva redatta in questo senso, doveva essere consegnata dal ministro degli Esteri ai rappresentanti delle grandi Potenze, giovedì alle quattro pomeridiane, quando verso le due del pomeriggio, un aereo di un migliaio di persone preceduto da alficci recanti stendardi verdi e bandiere rosse, partendo dal corso di Cherif Sokak si diresse verso la Sublime Porta emettendo grida patriottiche.

La dimostrazione era capeggiata da Omar Nadjib Bey, nuovo capo responsabile del comitato "Unione e Progresso", da Talaat Bey, ex-ministro dell'interno e da altre personalità giovanili turche. Nei pressi della Sublime Porta, i dimostranti furono raggiunti da Enver Bey, a cavallo, seguito da un altro ufficiale suo fido. Un'ovazione entusiastica salutò Enver Bey che fu circondato e che prese la testa della dimostrazione.

Così, i dimostranti giunsero alla Sublime Porta e penetrarono nel recinto esterno, respingendo gli agenti di polizia e i soldati che vi stavano a guardia. Qui, il capo del Comitato Omar Nadjib Bey, salito sopra un mu-



Principe Said Halim, nuovo ministro degli Esteri.

ricciolo, arringò la folla dicendo che bisognava rovesciare il Governo vile che aveva condotto il paese ai disastri odierni, che bisognava salvare la nazione dal disonore e dalla vergogna, che era preferibile morire piuttosto che vivere così, ecc., e sempre più esaltandosi, Omar Nadjib si strappò le vesti da dosso e gridando abbasso Kiamil e viva la guerra, penetrò nei locali della Sublime Porta, seguito da un centinaio di persone, mentre gli altri congiurati accerchiavano militarmente tutto il palazzo impedendo a chiunque di uscire.

Mentre questo succedeva all'esterno, cose ben più gravi accadevano dentro i locali del Ministero. Enver Bey, Talaat Bey, e una ventina dei loro appena giunti, colla dimostrazione, alla Porta, entrarono di corsa nel cortile e si diressero verso il salone del Consiglio dove trovavasi Kiamil Pascià con alcuni funzionari.

Un aiutante di campo del Gran Vizir, il capitano Nafiz Bey, avendo subito compreso di che si trattava, volle opporsi al passaggio dei dimostranti, ma venne brutalmente respinto e volendo egli reagire fu freddato con una revolverata tiratagli a bruciapelo in pieno petto. Sul lato opposto della Camera in cui trovavasi il Gran Vizir stava lavorando il ministro della guerra, Nazim Pascià. Costui si diressero subito Enver Bey, e il suo fido Mustafa Hedjib Bey. Anche qui, l'ufficiale d'ordinanza di Nazim Pascià, il capitano Teklik Bey Kibrizli, volle opporsi al passaggio dei congiurati e cavata la rivoltella sparò diritto su Enver Bey, ma Mustafa Hedjib Bey fece scudo a Enver Bey e ricevette la palla nella testa cadendo morto al suolo. Al rumore della detonazione si affacciò subito il ministro della guerra Nazim Pascià, proprio mentre Enver Bey ed altri congiurati accorsero sparavano su Teklik Bey Kibrizli, di modo che tanto Nazim Pascià che Teklik Bey caddero uccisi entrambi colpiti, pare, da Enver Bey stesso. Intanto, altri colpi sparati qui e là cagionavano la morte ancora di un agente di polizia e ferivano parecchie persone.

Compiuto questo bel gesto, Enver Bey e i suoi penetrarono anch'essi da Kiamil Pascià e lo invitavano a dimettersi subito per iscritto diretto al Sultano. Kiamil si alzò fiero e rispose secco ai dimostranti: insensati che siete, credete forse che alla mia età (circa ottant'anni) e coi miei acciacci, io stia qui per piacere o per ambizione? Se voi conoscete la vera situazione del paese vi butterete ai miei piedi per chiedermi perdono della violenza che mi usate. Che volete? La mia vita? prendetela! ho la coscienza tranquilla. In quel mentre, un funzionario, pallido e sconvolto, venne ad annunciare a Kiamil che Nazim Pascià era stato ucciso.

Allora Kiamil, con un gesto di disgusto prese subito un foglio di carta, vi stese le sue dimissioni e gettò il foglio sul tavolo. Enver Bey lo prese, uscì nel cortile e salito sopra un automobile si fece portare direttamente al Palazzo del Sovrano. Qui, fattosi annunciare, e introdotto d'urgenza presso il Sultano, Enver Bey lo costrinse ad accettare le dimissioni forzate di Kiamil ed a nominare Gran Vizir Mehmed Chedid Pascià col l'incarico di formare il nuovo gabinetto!!!

Poi, Enver Bey ritornò alla Sublime Porta col rescritto del Sultano che comunicò a Kiamil e agli altri ministri del suo gabinetto. Intanto i membri del Comitato riuniti alla Porta formavano un governo provvisorio, ordinavano diversi arresti, operati nella nottata stessa, e tenevano prigionieri tutti i ministri del Gabinetto Kiamil. Così, colla forza e colla violenza i Giovani Turchi riprendevano il potere, distruggendo essi stessi colle loro proprie mani la Costituzione (!?) che avevano instaurata nel loro paese e di cui si erano proclamati padroni.

Nello stesso tempo distruggevano l'autorità del Sultano e, per ampliazione, del Califato, che pure essi avevano proclamato sacro ed inviolabile!

Questo sanguinoso colpo di Stato, manco a dirlo, ha fatto una enorme impressione in tutte le sfere diplomatiche della Capitale, impressione che dura tuttora poichè non si sa quello che potrà accadere domani.

Tutti si domandano infatti che cosa i Giovani Turchi potranno fare per rimediare alla situazione disperata della Turchia. Ricominceranno essi la guerra? Fomenteranno disordini contro gli europei qui residenti per coinvolgerli nella loro rovina? Qui, ormai, tutto è possibile, poichè un Governo venuto su colla violenza e col sangue è già esautorato da se stesso e non si può davvero concepire come le Potenze Europee possano fruttare serenamente un esito. Se non è l'anarchia, è qualcosa di simile, poichè i Giovani Turchi, nel loro massimo splendore, hanno saputo soltanto disorganizzare e sconvolgere, senza creare una sola opera seria e duratura.

Né si credeva che si trattasse di un movimento popolare suscitato dalla disperazione o da una esaltazione patriottica tale da parere se non scusabile almeno spiegabile. No, in tutti questi movimenti convulsivi che sembrano preludere la morte di un epilettico, il popolo resta inerte, non esiste. Sono odi di partito, odi di persone, ambizioni piccine e disgustose. Così il gesto di Enver Bey è proprio ridicolo e prova la stizza di non essere considerato un grande uomo come vorrebbe parer senza esserlo.

Poichè qui, Enver Bey passa addirittura insensato e non ha nessuna distinzione speciale, né alcun privilegio sugli altri suoi pari. Egli ora s'illudrà d'aver acquistato una nuova aureola, ma io sono convinto invece che il suo atto potrà avere delle conseguenze gravi per lui e per il suo partito.

La situazione, per ora, è molto incerta e molto instabile, fiduciosi a nessuno. Tutti aspettano nuovi e gravissimi avvenimenti. Staremo a vedere.

MAURIZIO GALLI

### La garanzia del nome

"Wood Milne", Special

impresso su ogni  
Tacco di gomma elastica  
(GROSSO)

è la più seria garanzia per  
avere un prodotto genuino  
inagibile di primissima  
qualità e massima  
durata  
COLLA SPINA  
MILA MIMI.

Inoltrate  
il nome  
"WOOD  
MILNE",  
impresso su ogni  
TACCO.



Non travedere dal vostro  
Forastore rivolgetevi  
alla Ditta

WOOD MILNE CO.  
Via Castella, 11, angolo Piazza  
Cavour - MILANO.  
Per l'omino - L. 1.50 - al paio  
Per donna - L. 2.00 - al paio  
franco nel Regno.

Una bottiglia di acqua **FIUGGI** invia a dignità  
preserva l'or **MALATTIE CUTANEE** da malattie  
passando dalla **ESALUTARE** per la vendita A. Birindelli - Roma.

**TORTELLINI.** Non più ultra  
prezzi. 100.000. 100.000. 100.000.  
P. O. Fratelli BERTAGNI - Bologna.



## A COSTANTINOPOLI DOPO L'AVVENTO DEI GIOVANI TURCHI.



I funerali di Nazim Pascià.



Davanti alla Sublime Porta dopo il colpo di Stato del 23 gennaio.

(Pet. M. Galli).



NOTERELLE TEATRALI.

## "Assunta Spina", di Salvatore di Giacomo.

La compagnia napoletana Magnetti-Pantalena, di cui ci siamo occupati nello scorso numero, ha fatto ora conoscere a Milano anche *Assunta Spina* di Salvatore di Giacomo. Il principe dei poeti napoletani gode in tutta Italia grande rinomanza e popolarità, e il pubblico milanese accorse numerosissimo ad ascoltare ed applaudire *Assunta Spina* nella mirabile interpretazione di Adolina Magnetti e dei suoi compagni d'arte.

Nella sala d'attesa d'un tribunale *Assunta Spina*, una donna del popolo — strana e complicata figura femminile dall'anima ardente e volubile, appassionata e capricciosa — aspetta che si giudichi il suo amante, Michele, accusato di averle fatto il classico «sfregio», cioè di averla ferita nel volto con un coltello. Ella ha già deposto, cercando come poteva di scagionarlo: ora attende con trepidazione la sentenza. E frattanto, intorno a lei, il piccolo mondo pastoso dei tribunali, la gente che vi bazzica o per testimoniare o per essere giudicata, le femminette loquaci, le guardie di questura, i custodi, si diffondono in ciclecci, commentano, narrano, si bisticciano. È un seguito di scene, si direbbe, napoletanamente spassose, colte dal vivo della vita, con un brio e uno spirito d'osservazione e un gusto del colore veramente ammirevoli.

Un giovinastro, don Federico — il quale ha da tempo posto gli occhi su la bella *Assunta* — si avvicina a costei, quando il tribunale ha già condannato a due anni di carcere Michele, e quando si apprende che Michele dovrà scontar la pena ad Avellino, le offre di metter in giuoco le sue aденenze per ottenere che il detenuto resti a Napoli. Il fine della sua offerta è palese: è *Assunta*, che ama Michele e vorrebbe a prezzo di qualunque sacrificio averlo vicino durante la sua detenzione, si rifiuta. Ma poi, dopo una breve lotta interiore, acconsente. Ella dà a don Federico un convegno, in quella medesima sera, nella sua casa.

Nel secondo atto ella è già da quasi due anni l'amante di don Federico. Il giovinastro s'è goduto, sino ad esserne sazio, la sua bellezza, l'ha spogliata dei suoi gioielli, ed ora la trascura: *Assunta* se ne indigna e ne piange. Ella sta apparecchiando la tavola per sè e per Federico, che deve giunger fra poco, quando ad un tratto appare su la soglia Michele, che è uscito dal carcere tre mesi prima del tempo, e appena libero è corso, pieno d'anima e di gioia, da *Assunta*. La rapida scena in cui questa, sorpresa, affannata, trepidante, tutta invasa dal timore che da un momento all'altro giunga Federico e la sua tresca si sveli, tenta invano di raccapezzarsi, cerca invano una via di salvezza, e alla fine, per disperazione e forse per un bisogno di sincerità, si confessa a Michele, è certo tra le più vigorose del teatro dialettale, anzi, si può dire, del teatro moderno.

E il dramma si chiude con un'epilogo intenso di drammaticità. S'ode un fischio dalla via: è il rivale. L'amante tradito s'avventa fuori della porta; s'ode un grido: Federico compare, poco dopo, vacillando, e cade colpito a morte da Michele. La folla ricorre, giungono le guardie, si cerca intorno chi sia l'assassino, ma Michele s'è messo in salvo: e come il brigadiere domanda conto ad *Assunta* dell'accaduto, ella risponde: «Sono io che l'ho ucciso». Poi, trascinata brutalmente dai questurini, ella si volge a guardare dalla soglia, con un riso di gioin selvaggio, il cadavere di don Federico.

Il successo di questi due atti ove il comico e il tragico si fondono e s'integrano con ammirabile equilibrio, e in cui vibra l'anima di Napoli, fatta poesia dall'arte squisita di Salvatore di Giacomo, sollevano da più sere l'entusiasmo del pubblico lombardo. L'interpretazione che ne danno la Magnetti ed il Pantalena è semplicemente perfetta. I milanesi si preparano con rammarico a salutare con l'ultimo giorno di carnevale la compagnia napoletana, che ormai s'era conquistata tutta la simpatia del pubblico.

Prima della partenza il nostro Luigi Bompart ha eseguito un ritratto della brava e graziosa signorina Magnetti che ci sembra tra i più riusciti della serie di artiste drammatiche che da qualche tempo l'ILLUSTRAZIONE ITALIANA va pubblicando.



Adolina Magnetti in *Assunta Spina* di Salvatore di Giacomo.  
(Disegno di L. Bompart).

Chiedete il GENUINO SALE  
NATURALE delle SFRUDEL al  
**CARLSBAD** se volete evitare  
falsificazioni e frodi.

## CARNEVALONE AMBROSIANO?!



*Il carnevale ambrosiano che si celebrava a Milano il giovedì ed il sabato grasso con i famosi corsi mascherati, non è più che una memoria del passato. Qualche rara mascherina s'arrischia ancora per le vie tra la sorpresa dei passanti, ed è tutto ciò che rimane dell'allegria e del chiasso d'un tempo.*

(Dis. di G. Amato).



NUOVA VIGILIA D'ARMI SUI CAMPI BULGA



Il febbrile movimento delle truppe bulg

I INTORNO AD ADRIANOPOLI ASSEDIATA.



alla vigilia della ripresa delle ostilità.

(Fot. Dimitr Karashyanow).



## UN'ESCURSIONE AL GARIAN

LETTERA E FOTOGRAFIE DI  
ALDOBRANDINO MALVEZZI

Casr Garian. — Arabi al mercato.

Casr Garian, gennaio 1913.

I turchi avevano ben ragione di vietare agli europei l'accesso all'interno della Tripolitania, poichè si sono potute perpetuare in tale modo molte leggende intorno a questo paese. Oggi, fortunatamente, non si discute più in Italia intorno alla opportunità dell'impresa libica, eppure non mancano coloro che pure reputandola indispensabile e fortunata per gli effetti internazionali, non pensano che l'acquisto della nuova colonia africana sia quello che si chiama un buon affare.

Costoro ripetono che siccome all'interno delle oasi della costa la Libia è agricolmente un paese assai povero, perchè l'aridità del terreno e la mancanza d'acqua non consentono la coltivazione, la vasta regione occupata dall'Italia non potrà mai divenire una colonia di popolamento. Ma se coloro che così ragionano, sull'interessata fede dei turchi e di quanti avrebbero voluto prendere la Libia in vece nostra, venissero quaggiù, credo che facilmente si disingannerebbero.



Cavaliere della banda indigena del Sahel.

Varcate le imponenti mura merlate che ora cingono l'oasi di Tripoli, e che potranno servire un giorno come cinta daziaria della città, chi si dirige al Garian traversa un ondulato terreno stepposo, poi un breve tratto di vero deserto, ma, giunto a Suani-Beni-Aden, si accorge che la natura del paese va rapidamente trasformandosi. Tutt'attorno si vedono rigogliose praterie nelle quali pascolano frequenti mandrie di pecore lanute, e la terra appare dappertutto indubbiamente fertile. Ad un tratto in questa sconfinata pianura verde s'incontra una collina sulla quale sorgono le poche case di Azizia, il famoso quartiere generale dei turchi, poi la strada continua a snodarsi fra nuove smaglianti praterie fino ai pozzi di Bu-Ghelan, ove attendono il viaggiatore gradite sorprese.

Dalla fresca valletta di Bu-Ghelan che si apre, ricca di palme, fra le prime balze del Gebel, parte la nuova strada che conduce a Casr Garian, costruita in meno di un mese dagli alpini dei battaglioni Susa, Tolmezzo e Vestone, larga, comoda strada che sale il monte con ampie curve, sostenuta nei punti di maggiore scoscendimento da muri di bella pietra a secco, provvista di parapetti e di scoli per le acque, strada che certo invidierebbero al Garian i monti della Calabria, e che è in strano contrasto con le vie più centrali della città di Tripoli, tuttora lasciate in

uno stato deplorabile, e ove un mese dopo l'ultimo giorno di pioggia ancora ristagna per lunghi tratti un'acqua nera e fetida.

Se è vero che nulla vale meglio di un'impresa coloniale per saggiare la vitalità di una nazione, l'opera dei nostri ufficiali e soldati al Garian deve confortare chi confida nei destini dell'Italia.

Liberi dagli inceppamenti burocratici, agli ordini del generale Lequio, uomo illuminato che ben comprende come le necessità della vita moderna vogliano che nelle colonie l'esercito, appena cessata la guerra, inizi esso stesso le feconde opere della pace, i nostri soldati al Garian, veri pionieri di civiltà, stanno drozzando, con ben inteso senso pratico, quella che è la più fertile regione della Tripolitania finora occupata, perchè possa accogliere coloro che aspettano in Italia di potervi venire a compiere, a vantaggio proprio e della patria, quello che finora hanno fatto per altri in straniere terre. Ma gli sforzi e i sacrifici d'oggi saranno certamente compensati, poichè



Il mercato dei montoni.



Garian. Paesaggio.





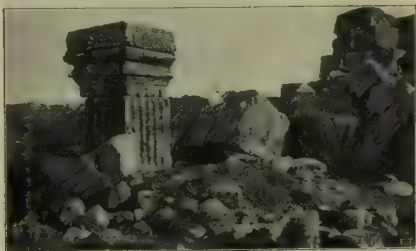
Azizia.

la feracità del Garian appare subito meravigliosa, appena si giunge al sommo del primo ciglione del monte. Da quel punto vi si stende dinanzi un ampio altipiano tutto piantato d'ulivi e di fichi, di grandi frondosi ulivi che crescono qua e là irregolarmente nei campi, e celi indigeni seminati d'orzo. Tratto tratto, a sinistra della strada, oltre l'avvallamento fra una collina e l'altra s'intravede l'ondeggiamento digradante dei monti del Tarhuna, oppure, ad un risvolto, l'immensa pianura che si confonde all'orizzonte con il mare. A seconda delle luci, dell'ora, delle nuvole che passano, essa appare fosca, misteriosa come l'oceano nell'imminenza della tempesta, oppure fulva e azzurra se si guardano le praterie o le steppe. Nulla potrebbe essere in più strano contrasto quanto quella veduta lontana e ciò che ci si scorge attorno lungo la via del Garian, poichè par di guardare l'Africa dalla vetta di un monte della Brianza o della Toscana. Poco oltre mezza via, fra Bu-Ghelan e Casr Garian, a destra della strada, sopra un'altura, sorge un rudero romano, e più innanzi una stele che reca una iscrizione bene conservata.

A Casr Garian, centro della regione, il comando delle truppe è installato nel castello, informe costruzione ove vissero, rinchiusi in piccole stanze basse e buie, la missione Sforza Sanfilippo e i pochi nostri soldati fatti prigionieri durante la guerra; migliore edificio,



Il castello di Garian.



Ruderi romani sulla via di Garian.





Aratura indigena.

costruito recentemente dai turchi è quello che era da loro destinato alle scuole. Queste case, insieme a poche altre, fra le quali quella che è ora sede del residente, sono le uniche abitazioni visibili a Casr Garian, poichè la popolazione indigena, come è noto, vive sotto terra. Oltre Casr Garian, verso Tigrino, regione ancora poco nota, si ritrovano i campi, gli ulivi, i fichi, e si scorge qua e là qualche vigneto.

L'arrivo delle nostre truppe non ha punto turbato la vita indigena; attorno alle tende degli alpini e degli ascari eretici si veggono i contadini intenti ad arare, altri che potano gli ulivi, e nel giorno del mercato gli abitanti di tutta quanta la regione convergono numerosi attorno al castello. Sono fieri tipi di montanari ravvolti nel barracano candido, alcuni con il fucile a pietra dalla lunga canna a tracolla; recano pecore grasse, ortaggi, stoviglie, legna da ardere, e guardano con quel volto freddo caratteristico dell'arabo che non tradisce emozioni, i nostri carabinieri che si aggirano fra di loro, e i soldati che fino a pochi mesi prima hanno combattuto.

Il Calimacan di Casr Garian si augura che presto giunga nel paese posto sotto alla sua giurisdizione la ferrovia, voto che sarà esaudito, poichè essa ha già raggiunto Suani-Beni-Aden. Allacciato a Tripoli mediante la ferrovia, il Garian diverrà in breve tempo un importante sbocco commerciale e una preziosa base di penetrazione della nostra influenza nelle regioni meridionali della Tripolitania.

Finora il Garian, regione che basta in gran parte a se stessa, ben poco traeva da Tripoli procurandosi invece ciò che non produce piuttosto da Ben Gardane in Tunisia. Circonstanza questa che dimostra quanto poco conoscessero le vere condizioni della Tripolitania e come ne fossero erroneamente informati coloro che in Italia e a Tripoli stesso durante la guerra credevano o speravano che si avessero in mano le chiavi della regione e che si potesse perciò affamarla, solo occupando qualche punto della costa.

Nel mattino luminoso, dal castello del Garian, ben si scorge quella costa insidiosa, meta del costante pensiero dell'Italia per molti mesi, e il contemplarla dall'alto induce a pensare.

Se nella vita nulla si può compiere senza la fede, vi è pure una cosa che richiede il conforto della bella ardente virtù più di ogni altra, ed è la colonizzazione.

Chi venendo in Tripolitania si ferma alla costa ove sono caduti i nostri fratelli, può talvolta chiedersi con angoscia il perchè di tanti sacrifici, ma se invece si spinge oltre le dune, lontano dal mare, non deve e non può dubitare ancora, poichè si convince di quanti e quali compensi può darci la Tripolitania, solo se sapremo continuare e condurre a termine l'opera colonizzatrice con altrettanta fede quanto quella con cui l'hanno iniziata i soldati del Garian e il loro valoroso duce.

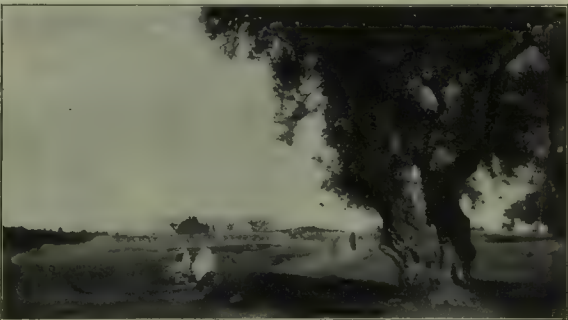
ALDOBRANDINO MALVEZZI.



Bu Ghelan.



Garian. — Le case trogloditiche.



Gli ulivi del Garian.

## MOVIMENTO LETTERARIO



Il dottor Gino Modigliani.

## PSICOLOGIA VINCIANA.

Il comm. Gino Modigliani ha trovato il modo più degno e più nobile per onorare la memoria di Leonardo da Vinci. Ha cominciato col largire centomila lire alla Commissione che deve pubblicare i manoscritti del Vinci e ha integrato questo suo bel gesto col pubblicare un volume di *Psicologia Vinciana*, edito con molta eleganza e nitidezza tipografica dalla Casa Treves.

La critica che si è occupata di questo libro, con ampiezza e serietà d'indagine, l'ha trovato originale e profondo. Tra gli altri, due eminenti scrittori d'arte, Diego Angeli ed Ugo Ojetti, ebbero per questo studio del Modigliani sincere parole d'incanto. Del beneficio che può derivare a tutti gli studi leonardeschi da questo nuovo indirizzo della critica vinciana, discorre Enrico Ferri nella mirabile prefazione, di cui trascriviamo i passi più notevoli.

Il tentativo di precisare, con dati positivi, le linee somme della figura psicologica di Leonardo, inquadrandola nell'atmosfera dei suoi tempi — che si legge con vero diletto in queste pagine del Modigliani — è tanto più interessante e suggestivo, per quanto di Leonardo sono scarse le particolari e sicure notizie biografiche, mentre abbondano le esaltazioni retoriche, che nulla aggiungono alla sua umana grandezza.

Come Cuvier da un solo dente fossile, per il rapporto di correlazione tra organi e funzioni, seppe ricostruire idealmente la sagoma non mai vista degli animali antediluviani, che poi si riscontrò nei ritrovati avanzi della fauna preistorica; e come Plutarco disse che un solo atto dell'uomo vale a ricostruirne il carattere e la persona; così, per Leonardo i pochi episodi ed i più caratteristici suoi pensieri, tratti dalla foresta delle sue annotazioni, possono servire a delineare la multiforme personalità. Però questo Saggio di « psicologia vinciana » non solo risponde al proposito dell'autore e al desiderio dei lettori, ma suggerisce anche ulteriori ricerche e conclusioni.

A me, per esempio, in ordine ai miei studi

sulla psicologia delle anomalie umane, o nel senso dell'abbiezione degenerativa o in quello della sublimazione geniale, questa « psicologia vinciana » offre elementi nuovi per riesaminare la ripetuta affermazione, che Leonardo, nell'equilibrio mirabile della sua poliedrica personalità, sia una insuperabile smentita alla dottrina lombrosiana, per cui il genio è forma di anomalia, che ha le sue radici nelle zone misteriose della degenerazione e della patologia, anziché essere il prodotto ed il segno della umana perfezione.

Di altri geni, specialmente italiani, si disse altrettanto: per esempio, per parlare dei più vicini a noi, di Cavour e di Manzoni. E, viceversa, ulteriori ricerche biografiche e psicologiche ci disero delle loro gravi, per quanto non sospettate, anomalie; si pensi che Cavour tentò due volte il suicidio e Manzoni soffrì di ansime, di assenze epilettoidi, di « balbuzie psichiche » e di abulia.

Fu Leonardo, veramente, uomo così equilibrato ed armonico, come comunemente si ripete, pur essendo egli — pittore, scultore, architetto, ingegnere, fisico, anatomico, musicista, poeta — l'uomo che quasi miracolosamente eccelle tra quegli uomini del Rinascimento, che pur sono gli esemplari più ammirabili e possenti della gente umana?

Questo Saggio del Modigliani ci mostra Leonardo nei suoi personali atteggiamenti e ne lascia intravedere anche le linee divergenti da quella eremitica quasi divina od ultrumana, che l'ammirazione universale, specie in questi ultimi tempi, ha diffuso come leggenda.

Infatti, chi si emancipò dal preconetto che la dottrina scientifica sull'uomo di genio sia umiliante — mentre la perla è ammirabile sempre, nè perde i suoi pregi, anche per chi sappia che è il prodotto di una anomalia dell'ostica mescolanza — leggendo questo Saggio non mancherà di rivedere la figura di Leonardo in una luce più vera ed umana.

Ma per non dilungarmi di più, e ritardare al lettore il diletto e l'ammalamentamento di questo Saggio, un'altra caratteristica di Leonardo che non si può ricordare e per la quale, come dimostra il Modigliani, egli rientra fra gli uomini.

Voglio dire quella incertezza e inconcludenza pratica (in gran parte frutto di un'anomalia della volontà) per la quale molti uomini di genio, che pure aprono nuovi cieli alla scienza ed all'arte, si arrestano di fronte alle più lievi sinuosità del terreno pratico della vita quotidiana.

Indecisi, incerti, abulici, essi invano si tormentano per dare plastica realizzazione ai fantasmi del loro pensiero. Onde, quel senso di sconcerto, di rammarico, di delusione per l'impegno non soddisfacente della propria esistenza che è il tormento retrospettivo, inseparabile dal genio e che Leonardo esprimeva dal suo letto di morte. Egli, che mentre — percorrendo Galileo — aveva tante volte detto e ripetuto essere l'osservazione e l'esperimento la guida della vita (e non le fantasie interiori della filosofia), viceversa condannò alla rovina molte delle opere sue pittoriche, sol perché, senza sperimentarle prima, volle adoperare vernici e materie coloranti, che non resistettero al tempo.

Il Modigliani mette in piena luce questo

lato della psicologia vinciana e non occorre insistervi oltre.

Un'ultima nota di anomalia psichica, pur così frequente tra gli uomini di genio, è in Leonardo la scarsa sensibilità affettiva, che è, certamente, il contraccolpo della ipertrofia di altre facoltà psichiche nel genio: poichè, diceva Wolfgang Goethe, « il bilancio della natura è limitato: se sovrabbonda per una parte, deve difettare per l'altra ».

Della morte del padre come della tragica rovina del suo mecenate Ludovico il Moro, Leonardo fa cenno, ne suoi quaderni, con tale una secchezza di espressione, che non ha riscontro se non nel posto troppo modesto che anche l'amore ha tenuto nella vita di lui, come del resto in quella di molti uomini di genio, specialmente nei geni del pensiero o dell'azione, a differenza dei geni del sentimento.

In conclusione, se Leonardo fu tra le rarissime, più alte e più belle espressioni individuali del genere umano, egli non fu meno per questo un uomo nato di donna, è come risulta dalle indagini acute di questa psicologia vinciana, non immune da quelle anomalie che sono, per le constatazioni della scienza, il retaggio dell'uomo di genio.

Gino Modigliani, che colla cospicua elargizione in aiuto di una pubblicazione sistematica di tutte le opere vinciane, aveva già acquistato un titolo di nobile beneficenza, non solo per l'Italia, ha con questo saggio psicologico su Leonardo, nell'immensa e monumentale biblioteca di studi vinciani, segnato una pagina diversa dalle solite, esempio ed inizio di nuove ricerche e di studi fecondi.

Roma, dicembre 1902.

ENRICO FERRI.

## IDOLI

William Locke è ormai de' più popolari e celebrati fra i viventi scrittori di drammi e romanzi in Inghilterra.

Nato nel 1863 a Barbados nelle Piccole Antille, uel architetto da Cambridge, e nel 1895 si affermò brillantemente nella letteratura con *Allie porte di Sumaria*, progredendo poi, con varia e feconda produzione, di vittoria in vittoria. *Idoli* ha suscitato un vero entusiasmo.

*Idoli* è romanzo nel miglior senso della parola, di intreccio non meno che di caratteri. L'intreccio non è scarso né semplice e non in tutto nuovo, ma mirabilmente compatto; i caratteri sono completi, coerenti in sé, umanissimi, degni di interesse, tre principalmente: le persone minori, pur complete anch'esse, non ingombrano, non distruggono. Io non intendo affatto di tracciare qui la favola né di ritrarre le persone, ché non potrebbe essere né facile né breve.

C'ha donna sovrana: un angelo... A queste si è detto, si dice, si dirà: angelo! Ma di Irene si può dire per un giudizio schietto, non solo in un impeto

LE

Pillole FATTORI  
di CASCARA SAGRADA

sono le migliori del mondo per la

## Stitichezza

Millioni di persone  
sono state guarite.

In tutte le Farmacie.

Il tubo

L. 0,80

KALODONT

== CREMA DENTIFRICIA ==  
indispensabile;

mantiene bianchi e sani i denti. Utilizzandola giornalmente, protegge da malattie infettive.

Rapp. Gen. GIANNOTTI R. - Via Spentini, 8 - Milano.





## MOVIMENTO LETTERARIO

momentaneo di ammirazione, di passione accesa. Ed è pur tanto donna, donna, donna: ama l'uomo, che deve essere forte più di lei e vuol crederlo tale; desidera la maternità, e finché le è negata, tende a svariarsi in altri affetti di protezione; è piena di attenzioni per il bene fisico oltre che morale di quelli che ama. Ma appunto perché è un angelo, non vede, travolge, eccede, abbaglia. Ed Irene che crea gli «idoli»: prima Gherardo: per alcun tempo Gherardo e l'amico di lui, Ugo, che gli ha salvato la vita, al quale essa deve il marito suo amatissimo: poi Ugo, che essa ha salvato. È dessa che riempie del suo sogno ideale i silenzi e le deficienze del marito Gherardo, che è in realtà un uomo comune, coi piedi in terra, punto disposto ai voli sublimi, dove Irene spazia sola e crede d'averlo con sé.

È dessa che scambia Ugo, uomo non comune, fragile e forte, per l'eroe perfetto, senza macchia, come è certamente senza paura.

Un'altra donna, Mina l'ebrea milionaria, che non è angelo affatto, che alla vita chiede solo l'amore, non certo la maternità, si fa idolo di Ugo, bello, forte e gentile; ma presto vuole spezzar l'idolo, buttarlo via, per un capriccio isterico, forse anche per una cupa gelosia, certo per un alto idolo, d'oro veramente: la ricchezza. In ultimo, disperata dell'uomo e dell'amore e del piacere e della ricchezza e di sé, vero idolo proprio, spezza sé stessa... libera il campo.

Ugo è l'eroe di questo romanzo, eroe impuro: di alto sentire, di nobile ingegno, fiero e debole, travolto e travolgente, un insieme di granto e di salba. «Tutta la mia vita è stata un errore» egli confessa.

Il suo fato e il suo sforzo è «di rammentare la tela dell'onore col filo del disonore». Irene è la luce pura dell'anima sua. Ma anche con lei egli non è netto.

L'errore fondamentale, per quanto gentile ed alto, è pur sempre d'Irene, l'eroina purissima: quando credette di poter essere, come fu, la moglie amante fedele di Gherardo e insieme l'amica affettuosa e pura, come fu, dell'amico leale e salvatore del suo Gherardo, di Ugo, che prima ne era stato il rivale, per lei. Presumeva troppo degli altri e anche di sé: si ingannava in modo da poter facilmente apparire ingannatrice.

Un fatto volgarissimo, un assassinio compiuto da ladri, per circostanze strane e pur verosimili, mescola e muta profondamente le esistenze di questi quattro che ho nominati, estranei in tutto, ben s'intende, al crimine. Fiammeggiano eroismi, entusiasmi, virtù, devizioni; lampeggiano passioni, gelosie, egoismi, che si ignoravano.

Quando Ugo, per salvare a Mina la sua ricchezza e la parola datale, tace dinanzi ai giudici e va in-

contro alla morte ignominiosa, è un eroe; ma in degna è la radice del suo eroismo.

Quasi Irene — per salvare Ugo — proclama e giura il falso contro di sé in tribunale, «che quella notte del delitto Ugo era fra le sue braccia», essa è sola a dar ragione a sé stessa. Quasi meraviglia se il marito non crede che sia «menzogna pietosa»? Pietosa ad Ugo, crudele a lui. E l'abbandona. Ah! Essa già amava Ugo, più del marito, pur credendosi d'amar questo.

Irene, che per lui ha rinnegato, in faccia al mondo, il proprio onore intatto, Ugo, il cui onore è salvo in faccia al mondo, non alla sua coscienza, per l'amore a lei e per il proprio onore esse anche a lei le sue nozze segrete con Mina. Si sposano: egli è bigamo: essa diviene madre ed è felice.

Ma due enormi menzogne li hanno uniti: l'una grava di fuori su di lei, l'altra dentro di lui.

Le ultime pagine han tratti di squisita finezza, di grande altezza morale.

Quando Irene scopre, nel suo Ugo, la gran macchia, la menzogna con lei, si ribella, mitemente, ma profondamente; ben può perdonare, e ma quando uno perdona non può adorare». Essa aveva adorato Ugo, come già prima Gherardo... forse più. L'oro dell'idolo si trasforma ai suoi occhi in argilla e il suo sentimento, pur senza rinnegarsi, rimane come attonito, «di pietà di sé stesso».

Ma non di una tale pietà può saziarsi un'anima amorosa come la sua. Quando Ugo è straziato dall'amore di lei, che gli vien meno, e dall'atroce rimorso per il suicidio di Mina, Irene si getta ai suoi piedi: «Perdonami, caro, perdonami. Tutta la mia vita, tutto il mio amore sono tuoi, per aiutarti e confortarti».

Qui Irene è donna-angelo veramente. Ma è pur donna! La scigliurata rivale, quella che pur aveva diritti sull'uomo ora suo, non è più... Ugo dovrà adorarla; ed essa non è idolo.

Grande pregio di questo romanzo è che i motivi profondi delle azioni degli uomini, piuttosto che essere affermati, si accennano, emergono, si ludevano dalle azioni stesse.

L'anima nostra serba sempre una parte buia anche per noi. Vieni spaventati, virtù, ipocrisie infinite. V'ha pure una specie di pudore che ci vieta di scoprire tutta l'anima nostra agli altri e a noi stessi. Un autore delicato sente di tali pudori per le sue creature predilette. Così l'a. per Irene: perché essa lo merita.

(dalla *Minerva* di Roma).

VITTO.

Ne è uscita la traduzione italiana nella raccolta Treves dei Migliori Romanzi Stranieri (L. 3).

Le «Sette leggende», di Angiolo Orvieto, che hanno un sì grande successo, hanno pur trovato un critico veramente singolare in Jolanda De Biasi, la quale ne ha lungamente parlato, e dinanzi ad un pubblico affollatissimo ed elettrissimo, al «Lycæum» fiorentino. La De Biasi ha dimostrato che l'Orvieto è un nuovo poeta italiano d'amore. Egli canta d'amore in tutte le sue *Sette leggende*, ma v'è sempre nell'amore ch'egli canta alcun che di sacro e di superiore. Il suo amore è un amore che trionfa sul sacrificio, che s'esalta nel dolore, che supera insomma il travaglio della vita tragica dei personaggi leggendari e li accomuna in questa specie di santità passionale. Non solo per questo, la De Biasi ha voluto differenziare le *Leggende* dell'Orvieto da quelle dei romantici, per esempio da quelle del Berchet. I romantici restavano paghi al fatto che narravano. Tutta la loro attenzione, tutto il loro spirito d'arte era rivolto al semplice contenuto della loro leggenda. Non avevano alcuna morale sentimentale, nel senso buono della parola, da esprimere fuori della materia trattata. Né i romantici, secondo la De Biasi, ebbero quella finezza, quella dolcezza, quella finezza tutta musica e nitore, che fanno della poesia di Angiolo Orvieto una delle più delicate e di più profondo suono tra quelle che si son potute udire al tempo nostro. Per lei, Angiolo Orvieto è poeta d'indole puramente e profondamente italiana, che ha attinto con sagace intuizione nella antica materia leggendaria italiana e ha saputo ricondurla alla sua primitiva freschezza e arricchirla di più alti significati. Dalla conferenza di Jolanda De Biasi le *Sette leggende* sono apparse nella migliore e più completa luce. Il *Marzocco* aggiunge che il pubblico ha tributato all'oratrice eccezionale non solo una lunga attenzione, ma una replicata festa di applausi e di omaggi.

Un *regolista premiato*. Sotto questo titolo a sensazione, i giornali raccontano come in Russia abbia destato impressione la notizia di un premio assegnato dall'Accademia delle Scienze di Pietroburgo al prof. Luchasewitch, che fu uno, a quanto dicono, di quei dinamitardi che uccisero lo zar Alessandro il 1.º marzo del 1881 sulle rive del canale Caterina gettando bombe contro la sua slitta che passava. Il Luchasewitch fu condannato a vent'anni di Siberia perché sembrò il meno colpevole dei congiurati e perché era il più giovane. Scontata la pena egli ritornò a Pietroburgo dove si dedicò seriamente agli studi senza occuparsi più di politica, e molto probabilmente sconsigliando le idee rivoluzionarie. Ha pubblicato diversi lavori, e un suo libro sulla vita igienica ha principalmente destato l'attenzione dell'Accademia, che, si noti bene, è sotto la speciale protezione dello zar. L'Accademici gli ha conferito il premio Achmatov di tremila rubli.

## Si capisce facilmente

perchè l'Odol sia un preparato di così somma e singolare efficacia: mentre tutti 'gli altri dentifrici non agiscono che durante i pochi momenti in cui vengono adoperati, l'Odol esercita invece la sua azione antisettica, in modo mite ma persistente, anche per parecchie ore dopo il suo uso. L'Odol penetra negli interstizi dei denti e viene assorbito dalle mucose delle gengive, impregnandole in modo che l'effetto durevole della sua potenza antisettica risulta molto benefico.

È in seguito a questa proprietà assolutamente unica e particolare dell'Odol che si ottiene una azione antisettica durevole, la quale libera la dentatura, fino nelle parti più nascoste, da tutti i germi di fermentazione e putrefazione che distruggono i denti.



## CANNE AL VENTO

(Continuazione. Vedi numero precedente).

V.

L'indomani all'alba Efix riportò il cavallo in paese e raccontò alla padrona, giovine il divertimento della sera prima. Nomi sembrava tranquilla: solo, quando egli ripartì per il poderetto, corse al portone raccomandandogli di tornare fra tre giorni per portare provviste alle sorelle.

Dopo tre giorni Efix tornò e per non pagare il nolo del cavallo si caricò sulle spalle la bisaccia e s'avviò a piedi.

Il tempo s'era rinfrescato: dai monti del Nord scendeva il ventico dei boschi e correva correva sulle erbe lungo il fiume e pareva volesse scendere con questo al mare.

Efix sostò al poderetto, presso l'ontano al limite sabbioso del campo delle angurie, e guardando i tralci carniati che correvano avviluppandosi qua e là come serpi sotto le foglie, gli pareva che avessero, come del resto tutti i cespugli tremuli intorno, qualche cosa di vivo, di animale. E parlava loro come lo intendessero, raccomandando loro di non stroncarsi, di non seccarsi, di crescer bene e dar molto frutto come era loro dovere; ma un rumore nella strada richiamò la sua attenzione.

Don Predu fiero e pesante sul suo cavallo nero grasso, passava dietro la siepe. Cosa insolita, vedendo Efix si fermò.

— E che facciamo, con quella bisaccia? Sei stato a rubar fave?

Efix s'alzò, rispettoso.

— Son le provviste per le mie dame. E lei dove va?

Anche don Predu andava laggù. Dalla sua bisaccia si fioriva usciva l'odore del gattò che portava in regalo al Rettore suo amico, e il collo violetto d'una damigiana di vino.

— E tu vai a piedi, babbo? Anche il cavallo ti fanno fare, adesso? Dammi la bisaccia, te la porto. Non scappo, no! Se vuoi esser più sicuro monta, su in groppa anche tu, babbo!

Sbalordito, dopo essersi un po' fatto pregare e minacciare, Efix caricò la bisaccia sul monte in groppa alle spalle di don Predu cercando di farsi leggero.

— Adesso suderà, sì, il cavallo di vossignoria!

Così il diavolo mi aiuti, è il cavallo più forte del Circondario: puoi caricargli su un monte, lo porta. Vedi, va come non avesse neanche sella. E dimmi, tu, cosa è venuto a frugare qui quel vagabondo di mio nipote? Efix gli fece una smorfia alle spalle. Ah, ecco perché l'aveva preso!

— Perché, vagabondo? Era impiegato.

— Che impiego aveva? Contava le ore?

— Un buon impiego, invece! Nella dogana. Ma, certo, per vivere in quei posti ci vuole molto denaro. Ci son signori che hanno tante quanto è grande la Sardegna e uno fa elemosine più del re.

Don Predu si gonfiò tutto dal ridere: era risata silenziosa, feroce.

— Ah, ecco, ci siamo! Ecco che hai già la testa piena di vento!

— Perché parla così, don Predu? — disse Efix con dignità. — Il ragazzo è sincero, buono: non ha vizi, non fuma, non beve,

non ama le donne. Avrà fortuna. Se vuole ha subito un posto a Nuoro. Eppoi ha anche denari alla Banca.

— Tu li hai contati, babbo? Ah, Efix, in fede mia, a te danno da mangiar fandonie, invece di pane. Dimmi, quanto ti devono adesso le tue nobili padrone?

— Nulla, mi devono. Io devo tutto a loro.

— Zitto, se no ti scaraventano dentro il fiume. Senti, adesso continuerete a far debiti, per mantenere il ragazzo: prenderete denari da Kallina, il demonio l'affondì. Venderete il podere. Ricordati che lo voglio io. Se non mi avverti a tempo, se farete come altre volte che invece di vendere a me per il prezzo giusto avete venduto a metà prezzo agli altri, bada, ti avverto, Efix, ti taglio le canne della gola. Sei avvertito.

L'uomo, dietro, ansava, oppresso da un peso ben più grave della bisaccia di cui don Predu aveva voluto liberarlo.

— Dio, Signore! perché parla così, don Predu? Come un nemico delle sue povere cugine?

— Al diavolo le cugine e la loro testa piena di vento! Son loro che mi han trattato sempre da nemico. E nemico sia. Ma tu ricordati, Efix: il poderetto lo voglio io... Il mar tirò durò tutta la strada, finché Efix, stanco più che avesse viaggiato a piedi, scivolò dalla groppa del cavallo e tirò giù la bisaccia.

Entrando nel recinto rivede la solita scena: le due dame sedevano sulla panchina con le mani in grembo. Kallina filava, coi piedi nudi entro le scarpette a nastri; nell'interno delle capanne le donne sedute per terra bevevano l'Effix, collano i bimbi, e sull'alto del belvedere, sullo sfondo del cielo dorato la figura nera di prete Paskale salutava col fazzoletto turchino.

— Si divertono? — domandò Efix, dipendendo la bisaccia ai piedi delle sue padrone.

— E lui?

— Balliamo sempre, — disse donna Ester, e donna Ruth si alzò per riporre la roba.

Di Giacinto parlò commossa l'usuraria.

— Che giovane affabile! Di poche parole, ma buono come il miele. Si diverte come un bambino e viene qui a mangiare il mio pane d'orzo. Eccolo che adesso ritorna con Gri-xenda dalla fontana.

Si vedevano infatti in lontananza, tra il verde delle macchie, lui alto e verdognolo, lei piccola e nera, tutti e due con in mano le scie scintillanti che di tanto in tanto si toccavano e di cui l'acqua, traboccando, si mischiava e sgocciolava. E i due pareva provassero piacere a quel contatto perché guardavano le scie a testa bassa e ridevano.

Efix ebbe un presentimento. Andò su dal prete a portargli un cestino di biscotti, regalo di una paesana, e vide di lassù don Predu, indugiato ad abbeverare il cavallo alla fontana, raggiungere Giacinto e Gri-xenda e curvare a dir loro qualche cosa. Tutti e tre ridevano: la fanciulla a testa bassa, Giacinto toccando il collo del cavallo.

— Efix, — disse il prete, sbattendosi il fazzoletto sul petto per togliersi il tabacco, — ecco don Predu. Meno male, aveva un po' di maldicenza. E il vostro Giacinto è un bravo ragazzo; viene a messa e alla novena. Ben educato, affabile. Ma mi raccomando, attenzione!

Le serve del prete corsero fuori per aiu-

ROMANZO DI  
GRAZIA DELEDDA

tare don Predu a scaricar le bisacce, mentre le altre donne affacciavano i visi pallidi alle porticine e il cane, dopo aver un po' abbaiato, si lanciava alto davanti al cavallo quasi volesse baciarlo.

— Piano, donne! — disse don Predu. — C'è dentro le bisacce qualche cosa che si rompe a toccarla, come voi!...

— La tocca la saetta, don Predu! — impreccò Nabilia, pur guardandolo con occhi languidi per tentare la conquista. Ah, se le riusciva! Si sarebbe così vendicata di Gri-xenda, che si era preso tutto per sé lo straniero.

Gri-xenda a sua volta s'embrava eccitata per l'arrivo di don Predu.

— Quello, vede, — disse sottovoce a Giacinto, mentre attraversavano il cortile, — quello, suo zio, è un uomo che si diverte e spende, nelle feste. Non sta melanconico come lei! Cento lire ha, cento lire butta, così!

Presse un po' d'acqua con le dita, e gliela buttò sul viso, senza che egli cessasse di sorridere con gli occhi dolci pieni di desiderio, mostrandole fra le labbra rose i denti bianchi quasi volesse morderla.

— Che cosa son cento lire? Io ne ho speso mille in una notte e non mi son divertito...

Gri-xenda depose la sciecia sul sedile, e si gettò sopra il bambino che le sorrideva dal gattino agitando le gambine in aria e tentando di afferrare con le manine sporche: gli bacì le coscine, affondando le labbra nella carne tenera ove i solchi segnavano striscio lineare rose e viola; lo sollevò in alto, lo riabbassò fino a terra, lo sollevò ancora, lo fece ridere, lo portò fuori stringendosi forte al petto.

Fuori Giacinto s'era messo a sedere a gambe aperte, e vi dondolandosi in mezzo le mani, ascoltando Kallina che lo invitava a mangiare con lei le fave cotte col latte: parlavano piano, come di cosa grave, ma donna Ruth si affacciò alla porticina con in mano una coscia d'agnello bianca di grasso col rognone violetto coperto dal velo, e interruppe il colloquio.

— Bisogna chiamar Efix perché faccia uno spiedo di legno: Giacinto, va!

Gri-xenda corse lei a chiamare il servo, gli si sferzò addosso come una gattina, gli diede da baciarlo il bambino.

— Come sono contenta, zio Efix! Stanotte balleremo ancora! Ma guardate il vostro padroncino: pare faccia la corte a Kallina!

Efix la guardava con tenerezza; vide Giacinto sollevare gli occhi pieni d'amore e di desiderio, e in cuor suo benedisse i due giovani. Si, divertiverti, amatevi: alla festa si va per questo e la festa passa presto...

Seduto all'ombra del muro cominciò a intagliare lo spiedo; le donne ridevano intorno a lui, Giacinto come sempre taceva e pareva intento alla voce della fisarmonica che riempiva di lamenti e di grida il cortile. Ma arrivò Nabilia, dondolandosi i fianchi.

Il mio padrone e don Predu invitano don Giacinto a pranzo.

Ed egli si alzò, dopo aver sbattuto bene l'orlo dei calzoni. Donna Ester lo seguì con gli occhi e guardò a lungo verso il belvedere, come affascinata dal luccichio dei bicchieri e del vassoio d'argento che Nabilia scuoteva lassù come uno specchio: l'idea che il cugino ricco facesse caso del nipote povero bastava per renderla felice.

Le donne lodavano Giacinto, e l'usuraria

FABBRICA MERCI DI METALLO DI BERNDORF

ARTHUR KRUPP

FILIALE DI MILANO

STABILIMENTO • DEPOSITO: PIAZZA S. MARCO, 5 • NEGOZIO: PIAZZA DEL DUOMO, 25

POSATERIE E SERVIZI DA TAVOLA DI

ALPACCA ARGENTATO E ALPACCA

UTENSILI DA CUCINA IN NICKEL PURO

RIPARAZIONI E RIARGENTATURE





traendo il filo tra il pollice e l'indice e arrotondando il fuso sul ginocchio, diceva con dolcezza insolita:

— Un ragazzo così docile non l'avevo mai conosciuto. E' bello, poi! Rassomiglia al Barone antico...

— A chi? Al Barone morto che vive ancora nel castello?

Ma donna Ruth si mise l'unghia dell'indice sulla bocca: non bisognava parlar di morti, alla festa.

— Altro che spirito: è vivo e ha le mani che si muovono, non è vero, Grise? Chi? Don Giacinto?

Ma Grizenda, appoggiata al muro, col bimbo che le morsicava i bottoni della camicia, guardava anche lei il vassoio luccicante su nel belvedere, e i suoi occhi parevano affascinati come quelli della vecchia nonna quando nelle notti di luna spaiavano il passaggio dei folletti giù verso il fiume.

Elis tornò ancora tre giorni dopo. Questa volta non era solo: quasi tutti quelli del paese scendevano alla festa, e le donne portavano sul capo vassoi con torte e cestini pieni di galline legate con nastri rossi.

Gli alberelli intorno eran carichi di frutti acerbi e la festa pareva si stendesse per tutta la valle.

Arrivando, Elis trovò il recinto intorno alle capanne già ingombro di carri con tende formate da sacchi e da lenzuola, e i rivenditori di dolci e di vino dritti accanto ai loro piccoli banchi all'ombra della chiesa.

Una fila di mendicanti vigilava il sentiero e le loro figure accovacciate, terree e turchine, alcune con orribili occhi bianchi, altre con piaghe rosse e tumori violacei, coi petti nudi come scorticati, con le braccia e le dita brancianti nerastre come ramicelli bruciati, si disegnavano fra un cespuglio e l'altro sulla linea azzurragnola e lattea dell'orizzonte. Ma al di là l'occhio spaziava sul verde, e i gruppi dei cavalli e dei puledri rendevano più grandioso il paesaggio.

Il suono della fisarmonica arrivava già lag-

giù: il motivo satellante e voluttuoso richiamava alla danza, ma a volte si mutava in lamento, come stanco di gioia, come rimpian- gendo il piacere che passa e gemendo per l'infertilità di tutte le cose: allora anche l'occhio melanconico delle giumente pareva pieno di una dolcezza nostalgica.

Elis si fermò un momento in mezzo a un gruppo di paesani del Nuorese: le donne sedevano in fila davanti alle capanne, aspettando l'ora della messa cantata, e i loro corsetti di scarlato davano un tono rosso all'ombra del muro.

Ma la messa tardava. Su nel belvedere i preti ridevano e il vassoio di Natòla passava e ripassava scintillando fra l'azzurro e il nero.

Elis trovò la capanna deserta: le padrone erano in chiesa ed egli andò a cercarle, ma si trovò preso in mezzo fra don Predo, il Milese e Giacinto, davanti a un rivenditore di vino, e vide tre bicchieri gialli intorno al suo viso.

— Bevi, babbo!

— Per me è presto.

— Non è mai presto per un uomo sano. O sei malato?

Don Predo gli batté così forte alle spalle che egli balzò avanti e il vino traboccò dai bicchieri e gli si versò addosso. Sia tutto per l'amor di Dio! Egli s'asciugò le vesti con la mano e bevette, e con sorpresa e soddisfazione vide Giacinto trarre il portafoglio e porgere al rivenditore un biglietto da cinquanta lire. Dio sia lodato, vuol dire che il ragazzo aveva denari davvero.

Del resto fu tutta una giornata di gioia: gioia composta e quasi melanconica nelle donne, verso le quali gli uomini, divertendosi rumorosamente fra loro, dimostravano una certa concorrenza.

Tutto il giorno la fisarmonica suonò accompagnata dai gridi dei rivenditori, dall'urlo dei giocatori di morra, dai canti corali o dai versi dei poeti estemporanei.

Raccolti entro una capanna, seduti per terra a gambe in croce intorno a una dami-

giana verso cui si volgevano come a un idolo, i poeti improvvisavano ottave pro e contro la guerra di Libia: eran parecchi e si davano il turno, e intorno a loro si accalcavano uomini e ragazzi: di tanto in tanto qualcuno si curvava per prendere da terra un bicchiere di vino.

— *Bibe, diavol!*

— Salute!

— Che possiamo conoscerla cento anni di seguito, questa festa, sani e allegri.

— *Bibe, forza!*

Il poeta Serafino Masala di Bultei, col profilo greco e vestito come un eroe di Omero, cantava:

*Su turco non si chereit reduire,  
Anzi pro gherare est antimus,  
Sarabu infercidu est coragiosu,  
Si parat pruntu nè chereit fure...*

I bicchieri passavano da una mano all'altra; qualche donna s'affacciava timidamente alla porta.

E Gregorio Giordano di Dualchi, bel giovane rosso vestito come un trovatore, si lasciava i lunghi capelli con tutte e due le mani, se li tirava sul collo, e cantava quasi singhiozzando come una prefica:

*Basta, non poto plus relatar,  
Discuro su chi poto insa memoria;  
Chi appana in ogni passu sa vittoria,  
De poder tottu l'Africa acquistare;  
Tranquillo e sano a torrare,  
Los assisten sos Santos de sa Gloria,  
E cun bona memoria e verdetude  
Torren a domissoru chin salute!*

Applausi e risate risuonavano; tutti ridevano ma erano commossi.

All'ombra della chiesa Elis invece sentiva

1. Il turco non vuole arrendersi,  
Anzi per combattere è animoso,  
L'arabo inferocito è coraggioso,  
Si sbanda pronto né vuole fuggire...

2. Basta, non posso più raccontare,  
Discuro quel che posso a memoria,  
Che abbiamo (o italiani) in ogni passo la vittoria,  
Da poter tutta l'Africa conquistare;  
Tranquilli e sani possono torrare,  
Li assistono i Santi della Gloria,  
E con buona memoria e virtù  
Torino a casa loro con salute!

## I PROFUMI DELLA CASA

# C. P. BLAIZE

## L. PROST & C.<sup>le</sup> SUCCESSORI

### PARIGI

sono usati dal MONDO ELEGANTE



### Nuove creazioni:

Rose Liseron. - Erollys.

Brise d'Orient. - Adorée.

Estratti per fazzoletti.

Polvere di riso. - Saponi.

Acqua da toiletta.

Lozione. - Brillantina.

Crema per il viso.

In vendita presso tutti i principali profumieri

Concessionario esclusivo per l'Italia: E. GUTELLI  
Via S. Antonio, 20, MILANO.

G.B. PEZZIOL  
PADOVA

"VOV" ZABAJONE  
RICOSTITUENTE

altri gruppi di paesani parlare dell'America e degli emigranti.

— L'America? Chi non l'assaggia non sa cosa è. La vedi da lontano e ti sembra un agnello da tosare: ci vai vicino e ti morsica come un cane.

— Sì, fratelli cari, io ci andai con la bisaccia a metà piena e credevo di riportarla colma: la riportai vuota!

Un Baronesse smilto alto e nero come un arabo, invitò Elix a bere e gli raccontò episodi della guerra, di cui era reduce.

— Sì, — diceva guardandosi le mani, — ho strappato il ciuffo ad un *Sirdusso*, uno che adorava il diavolo. Io avevo fatto voto di prenderglielo, il ciuffo: di prenderlo intero, con la pelle e con tutto. E così lo presi, che possiate vedermi cieco, se mentisco! Lo

portai al mio capitano, tenendolo come un grappolo; sgocciolava sangue nero come acini d'uva nera. Il capitano mi disse: bravo, Conzini!

Elix ascoltava, con in mano una rosellina di macchia. Si fece il segno della croce con lo stelo del fiore, e disse:

— Ti confesserei, Conzi! Hai ucciso un uomo!

— Nella guerra non è peccato. È forse di nascosto? No.

Allora cominciarono a discutere, ed Elix guardava la rosellina come parlando a lei sola. Ad uccidere tocca a Dio.

Ma dovette interrompere la discussione perché da lontano donna Ester gli accennava di avvicinarsi. Era l'ora del pasto; Giacinto era invitato dal prete e tutti, chi più chi meno, mangiavano in buona compagnia. Dalle capanne uscivano nuvole di fumo odoroso d'arrostito.

L'angolo più tranquillo era quello delle dame. Sedute nella loro capanna mangiavano con Elix l'arrostito di agnello e parlavano di Noemi lontana e di Giacinto, del prete e del Mlesse, sorridendo senza malizia.

— I primi giorni, — disse donna Ruth, tagliando una piccola torta in tre porzioni eguali, — Giacinto parlava sempre d'andarsene a Nuoro, ove diceva d'aver un posto nel Molino. Adesso, da due giorni non ne parla più.

— Ma è che da due giorni non si vede quasi più: è sempre con Predu e con altri compagni.

— Lasciamolo divertire, — disse Elix. Fuor della porta si vedeva Kallina seduta, insolitamente oziosa sulla sua pietra, e Gridenda col bambino in grembo, pallida e triste fissava il belyedere del prete.

Ah, Giacinto si divertiva lassù, dimentico di lei: e a lei pareva di star accovacciata sul

SCROPPIA MURICI  
CONTRO LA TOSSE **ASININA**

**D'VENEZIA GIOIELLERI ALLOTTI**  
RUEVEVATI DA S. M. IL RE D'ITALIA  
E DALL'EL. L. A. L. DUCHI D'UGANDA

**IDENTIFICANTI ANTISEPTICI Taurina**  
LIQUORI E MISCELE  
IGIENE  
DELLO BOCCA  
BIANCHE  
DEI DENTI  
PER FARE PROIGIENE TAVORE TAVORINA E LANCINI IGIGIENE

OLTRE IL MISTERO di Enrico Slavikowicz. - Una Lina Yagita, agli ediz. Nalotti Treves.

Il profumo delizioso  
e delicato di acquisto  
fragorante, notevole per la sua  
novità e finezza  
**DIVINIA**  
Profumo favorito dal mondo  
elegante

F. Wolff & Sohn, Karlsruhe  
Molano, Via Principe Amedeo 23  
la casa dei principi  
fornitori, profumieri, parafumieri e drogieri

**"Aquilas,"**  
Le migliori Lampade, Fanali,  
Proiettori e Puri a gas Acetilene per  
qualsunque uso. Tipi speciali per  
miniere, gallerie, circhi, abitazioni,  
regadi, ecc. — Due Milioni di  
pezzi venduti in tutto il mondo.  
Fabbrica Fratelli SANTINI, Ferrara  
Salire la parca "AQUILA" AN-  
Impresa sulle lampade  
torino 1911: TRE DIPLOMI D'ONORE.

Contro la forfora e la caduta dei capelli  
camme soltanto la  
**PETROLINA LONGEA**  
la migliore lozione per la toilette. Antiecca,  
rinfrescante, fortifica la radice dei capelli  
mantenendoli morbidi, lucidi e folti.  
Bottiglie da L. 1,50 e 3, — 1/2 Litro L. 4, —  
1 Litro 7,50. Ditta proprietaria fabbricante:  
**Antonio LONGEA - Venezia.**  
Si spedisce ovunque. - Chiedetela a tutti i  
profumieri e parafumieri.

**PROFUMI LUBIN**  
Per la Casa Lubin sono scelti i migliori fiori.  
I profumi alla moda  
ENIGMA, KIGRIZ, SOLA MIA  
PAMPRES D'OR  
si trovano in Italia in tutti i magazzini  
di profumeria di primo ordine.  
LUBIN, 11, Rue Royale  
PARIS

LIQUORE  
**STREGA**  
DITTA C. ALBERTI  
BENEVENTO-CHIASSO

Fornitrice della Casa di S. M. il Re d'Italia  
di S. M. la Regina Madre e di S. M. il Re del Montenegro



limite di un deserto, davanti a 'un miraggio.

— Elix uscì e le disse:

— Perché non ti diverti?

Ella accomodò sulla cuffietta del bimbo il nastrino giallo contro il malocchio, e gli occhi le si riempivano di lagrime.

— Per me è finito tutto!

Dalla capanna le parenti la chiamavano: — Grixenda, vieni! Che dirà tua nonna vedendoti così magra? Che non ti diamo da mangiare?

— Eh, bocconi soli ci vogliono, — disse Kallina a Elix, dopo averlo chiamato ammiccando. — Vieni, Elix, bevi un bicchierino di vernaccia. Sai chi me l'ha regalata? Il tuo padroncino. Buono come il pane, e affabile: ma senti, bisogna dargli che Grixenda non è adatta per lui!

— E lasciateli divertire! Siamo alla festa!

— Qui si viene a far penitenza, non a pec-

care. Sì, le parenti danno da mangiare a Grixenda, ma non badano ov'essa va giorno e notte con don Giacinto.

— E le mie padrone? Non s'accorgono?

— Loro? Son come i santi di legno nelle chiese. Guardano, ma non vedono: il male non esiste per loro.

— E vero! — ammise Elix. Bevette, ma si sentì triste e andò a coricarsi sotto un lentischio della brughera.

Di là vedeva l'erba alta ondulare quasi seguendo il motivo monotono della fisarmonica, e i cavalli immobili al sole come dipinti sullo smalto azzurro dell'orizzonte.

Le voci si perdevano nel silenzio, le figure sfumavano nella luce: ed eccome una di donna sorgere accanto a un cespuglio: un'altra di uomo la raggiunge e le si accosta tanto che formano un'ombra sola.

Elix sentì un brivido alla schiena, eppure staccò una margherita, ne masticcò lo stelo

e guardò senza invidia Grixenda e Giacinto abbracciati. Dio li benedice e li avvolge sempre così, di sole e di luce.

Nel pomeriggio la festa fu ancora più animata. Gli uomini si mostravano più espansivi con le donne, trascinandole al ballo, e il sole obliquo tingeva di rosa il cortile che ronzava come un alveare.

Al cader del sole il popolo si raccolse nella chiesa e migliaia di voci salirono in una sola, fondendosi come fuochi si fondevano i profumi dei cespugli: Elix inginocchiato in un angolo, provava la solita estasi dolorosa: e accanto a lui Grixenda, inginocchiata rigida come un anello di legno, cantava gemendo d'amore.

La luce rossa del crepuscolo, vinto verso l'altare dal chiaror dei ceri, copriva la folla come di un velo di sangue, ma a poco a poco il velo si fece nero, riarlucendo appena dall'oro dei ceri. La folla non si decideva ad uscire,

Grand Prix  
Torino - Parigi  
St. Louis - Reubaix



Pianoforti, Armonium  
**"Schiedmayer"**  
già J. & P. Schiedmayer  
fornitori di 16 case Imperiali e Reali  
**Stuttgart**  
Neckarstr. 12

Catalogo illustrato gratis

Fabbriche Telerie  
**E. Frette e C.**  
— Monza. —  
Corredi di famiglia.  
Catalogo gratis.

Fillati: MILANO ROMA TORINO  
GENOVA FIRENZE BOLOGNA

## Chiedete a quest' Uomo di leggere la vostra vita

Il suo potere prodigioso di leggere la Vita Umana a qualunque distanza, riempie di stupore quanti gli scrivono

Migliaia di persone in tutti i continenti della vita hanno tratto profitto dei consigli di quest'uomo. Egli vi apre quello che sotto questo di fare ed in quel modo potete conoscere il successo, Mescolate i vostri amori e i vostri nemici e descriverli i suoi ed i cattivi propositi della vostra vita.

La sua scienza che per quanto riguarda gli avvenimenti passati, presenti e futuri vi consente di sapere a v. senza la gran perdita di tempo, la data e l'ora, la vostra vita ed il suo destino per essere guidato nel suo lavoro. Non è necessario averne denaro. Messaggio il titolo di questa pubblicazione ed offerto una lettera di Saggezza senza alcuna spesa, se presento l'opere della sua opera speciale ed occuparsi ma è visto della vostra vita, chiedete semplicemente il vostro nome e cognome, con l'indirizzo esatto, la data del giorno, del mese e dell'anno della vostra nascita (collezionare i vostri dati, la vostra condizione, se siete signora, signora, o signorina, e copiate i seguenti nomi con la vostra scrittura corrente).

Il vostro spirito gran potere adunato: Lo dicono tutti quanti.

Prontezza e fortuna.

Non potete acquistare se desiderate potete acquistare 60 centesimi di francobolli del vostro paese per pagare l'affrancatura e gli esposti. Mandate la vostra lettera a: Chy Burton Yates, Suite 1011, St. Palais-Dauphine, Parigi, Francia. Non inviate denaro della vostra lettera. Il francobollo per la Francia è di 25 centesimi.




**Goerz** **TENAX**

con Goerz  
**Doppi-Anastigmatici**

Assolutezza di massima stabilità e grande precisione.

In vendita presso tutti i rivenditori

Catalogo gratis

Società  
Berlino-Friedenau A.G.  
C. P. GOERZ  
Parigi - Vienna - Londra - New-York

**EUSTOMATICUS**  
DEL DOTTOR  
ALFONSO MILANI



**DENTIFRICI INCOMPARABILI**  
IN POLVERE, PASTA, ELIXIR.

**Brodo Maggi in Dadi**  
Il vero brodo genuino di famiglia  
Il brodo per un piatto di minestrina  
(100) centesimi 5

**Gottosi e Reumatizzati**  
Per calmare i vostri dolori IN 24 ORE, in modo certo e inoffensivo usate lo  
**Specificque Bejean**  
TROVABILI IN TUTTE LE FARMACIE

**FRANCOBOLLI**

|     |                          |   |      |
|-----|--------------------------|---|------|
| 100 | diff. Colonia Inglese    | 1 | 1.75 |
| 100 | Colonia Francese         | 1 | 2.75 |
| 100 | Colonia Portoghese       | 1 | 2.75 |
| 50  | Montenegro               | 1 | 2.50 |
| 50  | Giappone                 | 1 | 1.50 |
| 50  | Giappone                 | 1 | 1.75 |
| 100 | setti di 100 diff. Paesi | 5 | 1.75 |

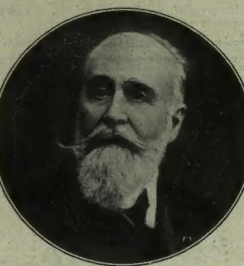
Prendete casa A. BOLAFFI, via Roma 11, TORINO.  
Acquistate al più presto per evitare l'impedimento di ogni importanza.

**AUSTAMERIC**  
IL MIGLIOR PNEUMATICO PER AUTOMOBILI E CICLI  
MILANO - ROMA - LEIDHEUSER & C TORINO - BOLOGNA

Stampato su carta delle CARTIERE BERNARDINO NODARI in Lugo di Vicenza.







† SIGISMONDO MORET.

La Spagna è stata colpita da un nuovo lutto politico — la scomparsa di Sigismondo Moret, la figura più eminente del partito liberale spagnolo. Nella situazione presente di questo partito, dopo la tragica morte di Canalejas, il Moret era l'uomo

più in vista, per un governo liberale, mentre il ministro Romanones è, in sostanza, un ministro di coalizione. Moret era nato a Cadice nel 1838 da un commerciante che aveva subito gravi rovesci di fortuna. Grazie alla sua tenace volontà poté seguire i corsi universitari ed essere nominato, ancora giovane, professore di economia politica. Nel 1863 fu mandato alla Camera come deputato liberale e libero scambista. Nel 1869 era sottosegretario di Stato agli Interni e poco dopo otteneva il portafoglio delle colonie e più tardi quello delle finanze.

Fu invitato, quindi, come ambasciatore a Londra; ma dopo l'abdicazione di Re Amedeo di Savoia si ritirò per qualche tempo dalla vita pubblica. Accettò il portafoglio degli Interni sotto Alfonso XII e fu ripetutamente ministro durante la reggenza di Maria Cristina, della quale fu uno dei consiglieri più autorevoli.

Nel 1909, quando il Gabinetto conservatore Maura dovette dimettersi in seguito ai disordini di Barcellona, Moret riprese il potere in condizioni singolarmente difficili. Egli seppe ricondurre la calma e la tranquillità nel paese, che dovette a lui in gran parte se furono evitati momenti più tristi.

Costretto a lasciare la presidenza del Consiglio e cedere il posto a Canalejas per ragioni ancora oscure, fece tacere i propri risentimenti, cercò di agevolare il compito del successore ed accettò la presidenza della Camera, carica che teneva tuttora. Era un vecchio di bella e nobile statura, caratteristico tipo della fermezza spagnuola.

Specie per esser stato parecchi anni prefetto di Milano, era ben noto il senatore avvocato Giovanni Alfazio, morto a Poirino il 2 febbraio. Era funzionario di carriera, fu questore a Milano, direttore generale della pubblica sicurezza a Roma; ebbe la piena fiducia di Giolitti che lo nominò senatore. Aveva 73 anni.

A Venezia, l'avv. prof. Prospero Ascoli fu volontario con Garibaldi nella campagna del Trentino: fu consigliere ed assessore municipale in Venezia; da parecchi anni si era dedicato completamente alla professione come commercialista e la sua perizia specialmente in diritto marittimo gli valse d'essere rappresentante dell'Italia in vari congressi internazionali per la compilazione del Codice Marittimo Internazionale. Insegnava nella Scuola Superiore di Commercio.

Alla breve distanza di due anni e mezzo circa dalla sua nomina, è morto a Vienna il nuovo principe arcivescovo, cardinale Francesco Saverio Nagl. Non aveva che 67 anni. Fu capellano della chiesa austriaca dell'Annunziata, a Roma; Trieste lo ebbe vescovo dal 1902 per otto anni, poi passò a Vienna conduttore del cardinale Gruska, a cui succedette nella sede arcivescovile e nella porpora. L'ILLUSTRAZIONE ne diede il ritratto il 26 novembre 1911.

Nello Stato di San Paolo del Brasile è esclusivo agente per L'ILLUSTRAZIONE ITALIANA l'Agenzia Clivier - Rua Rio Vito, 2, San Paolo.

## "AU CORSET GRACIEUX,"



### "JUNON"

La più perfetta **BRASSIÈRE REDUCTRICE**. Permette di alzare o di abbassare a volontà il seno. CREAZIONE RECENTISSIMA — assai adatta alla moda 1913 —

In vendita presso:

**SORELLE LANDSBERG**  
MILANO — Via Moretti, 10 — MILANO  
Casella postale 325 — Catalogo gratis a richiesta



**PSICOLOGIA**  
— **VINCIANA** —  
dal dottor  
**GINO MODIGLIANI**

Il sesso e la preparazione. L'esperienza personale. L'esperienza sentimentale. La teoria patologica. La traduzione formale. Epilogo. Note. Bibliografia.

Splendida ediz. in carta a mano con rilegatura in carte, pergamena stampata dal pittore Elio Castiglioni, e 4 volumetti riprodotti in quadri più colorati di Leonardo, Brancaccio di Mario e F.lli. Quattro Lire.

Taglia agli edd. Treves, Milano

### PRODOTTI SUZY



Per il VISO e le MANI:

**SUZY-CREMA**  
DENTIFRICIO ANTISTETICO  
**PASTA-SUZY**  
POLVERE DI RISO SUPERIORE  
**RISO-SUZY**

Società dei PRODOTTI SUZY.  
SHARLUD-MONTROD (Francia)  
Telefono N° 18.

In vendita in tutte le buone Case di Parfumerie del Regno.  
Concessionari Generali per l'Italia: M. M. A. BRUSCHI & C. — MILANO.

## TINTURA ACQUOSA ASSENZIO MANTOVANI VENEZIA



Insuperabile rimedio contro tutti i disturbi di stomaco  
**TRE SECOLI DI SUCCESSO**

Apertivo e digestivo senza rivali, prendesi solo o con Bitter, Vermouth, Amerasno  
**ATTENTI ALLE NUMEROSE CONTRAFFAZIONI**

Esigete sempre il vero Amaro Mantovani in bottiglie brevettate e col marchio di fabbrica



## Cerotti Allcock's

MANCA AGUILA.

(Casa fondata nel 1847)

Il rimedio esterno più diffuso nel mondo.



### Dolori del Dors

I Cerotti Allcock non hanno eguali. Rafforzano il dorso in una maniera mai ottenuta con altri prodotti congeneri.



### Dolori del Fianchi

I Cerotti Allcock allevano con prompto sollievo e nel stesso tempo rafforzano la parte dolenziosa nuova energia.

Eaigete sempre i veri Cerotti Allcock e rifiutate tutte le preparazioni congeneri. E un rimedio universale venduto da tutti i farmacisti di qualsiasi parte del mondo civile. Applicarlo Ovunque vi sia Dolor.

Quando avete bisogno di un Inaspettato prendete una **Pirola Brandreth's** Paracetamoli registe (Casa fondata nel 1872)

Contro la Dittichenza, Dile, Mal di capo, Vertigini, Indigestioni ecc.

IN VENDITA PER TUTTE LE BUONE FARMACIE  
ALLOODE MANUFACTURING CO., Broadhead, England.

## I Poeti Italiani del secolo XIX

Antologia compilata da Raffaello **BARBIERA** con proemio, biografie, note e ritratti

Un volume in-16, di 1400 pagine, in carta velina, con 10 ritratti, legato in tela e oro: **Dieci Lire.**

Taglia agli edd. Fra di Treves.

## PILLOLE DI CREOSOTINA DOMPÉ-ADAMI

Rimedio di grande efficacia per la pronta guarigione della

**TOSSE CATARRO BRONCHITE**

**MALATTIE DI PETTO**  
FLACCONE DA 2 E 125

FARMACIA DOMPÉ  
VIA C. ALBERTI 4  
MILANO







\_\_\_\_\_